

Livländischer

Kalender

auf

das Jahr nach Christi Geburt

1831,

welches ein gewöhnliches Jahr
von 365 Tagen ist.



Bibliotheca
Universitatis
Tartuensis

R i g a,

gedruckt und zu haben bei M. F. Häcker,
privilegirtem Stadt-Buchdrucker.





Zeit- und Kirchen-Rechnung.

Dieses Jahr ist von der Geburt unser's Herrn	
Jesu Christi nach der gemeinen Dionysischen	
Rechnung	1851.
Von Erschaffung der Welt	5780.
Von Einführung des christlichen Glaubens in Rußland	845.
Von Erbauung der Stadt Moskau	684.
Von Erbauung der Residenz-Stadt St. Petersburg	128.
Von dem Poltawischen Siege	122.
Von der Eroberung Riga's u. Livlands	121.
Von der Erfindung der Buchdruckerkunst	391.
Von der Geburt Sr. Kaiserl. Majestät Nikolai des Ersten	36.
Von der Belangung zum Thron Seiner Kaiserl. Majestät Nikolai I.	7.
Von der Krönung Sr. Kaiserl. Majestät	6.
Von Eröffnung der Kaiserlichen Universität zu Dorpat	29.
Vom Anfange der Monarchie in Rußland, d. i., von Vereinigung aller Fürstenthümer unter Einen Beherrscher	367.
Seit Aufhebung der Leibeigenschaft in Livland	12.













Vergleichung des alten und neuen Kalenders.

Von Weihnachten 1830 bis Faschnachts-Sonntag
1831, sind nach dem alten Kalender 9 Wochen und
3 Tage, und nach dem neuen Kalender 7 Wochen
und 1 Tag.

Erklärung der Zeichen in diesem Kalender.

-  Der neue Mond. B. Vormittags.
-  Das erste Viertel. N. Nachmittags.
-  Der volle Mond. Mg. Morgens.
-  Das letzte Viertel. Ab. Abends.

Die zwölf Himmelszeichen.








- | | | | |
|---|------------|---|-------------|
|  ♈ | Widder. |  ♎ | Waage. |
|  ♉ | Stier. |  ♏ | Scorpion. |
|  ♊ | Zwillinge. |  ♐ | Schütze. |
|  ♋ | Krebs. |  ♑ | Steinbock. |
|  ♌ | Löwe. |  ♒ | Wassermann. |
|  ♍ | Jungfrau. |  ♓ | Fische. |

Die Planeten.





- ☉ Sonne. ☾ Der Mond. ☿ Mercurius.
♀ Venus. ♂ Mars. ♃ Jupiter. ♄ Saturnus.
♅ Uranus. — Ceres. Pallas. Juno. Vesta.
-

1 Neujahr		Gelinde.	13 Hilarius
2 Abel		3 U. 22	14 Robert
3 Seth		Min. Mg.	15 Felix

Von Josephs Flucht nach Aegypten, Matth. 2, 13.

4 S. n. Neuj.		Schnee.	16 2. S. n. Ep.
5 Simeon			17 Anton
6 S. 3 Kön.		Ehauwet-	18 Ephraim
7 Melchior		ter.	19 Sara
8 Erhard			20 Fab. Seb.
9 Caspar		9 U. 17	21 Agneta
10 Paul d. Eins.		Min. Mg.	22 Vincentius

Von Jesu, da er 12 Jahr alt war, Luc. 2, 41.

11 1. S. n. Ep.		Bedecker.	23 3. S. n. Ep.
12 Reinhold		Himmel.	24 Timotheus
13 Hilarius		Feuchte	25 Pauli Bef.
14 Robert		Luft.	26 Hans
15 Felix			27 Chrysof.
16 Erdmann		4 U. 22	28 Karl
17 Anton		Min. Mg.	29 Samuel

Alter.

Jänner.

Neuer.

Von der Hochzeit zu Cana, Joh. 2, 1.

18	2. S. n. Ep.	☞ Mäßiger	30	Septuag.
19	Sara	☞ Frost.	31	Virgilius
20	Fab. Seb.	☞	1	Februar
21	Agneta	☞ Trübe.	2	Maria L.
22	Vincentius	☞	3	Urvide
23	Emerentia	☞ 10 u. 3	4	Beronika
24	Timotheus	☞ Min. Ab.	5	Agatha

Von dem Aussätzigen und des Hauptmanns Knecht, Matth. 8, 1.









25	3. S. n. Ep.	☞ Stürmisch.	6	Sexages.
26	Hans	☞	7	Richard
27	Chrysof.	☞ Veränder-	8	Salomon
28	Karl	☞ lich.	9	Apollonia
29	Samuel	☞	10	Pauline
30	Ludovica	☞ Schnee.	11	Euphrosyn.
31	Virgilius	☞ 6 u. 50 M. Ab. Unsicht- bare ☉ Finst.	12	Karolina

Den 1. Jan. ☉ Aufg. 8, 29. ☉ Unterg. 3, 48.









" 10. — ☉ — 8, 17. ☉ — 4, 6.

" 20. — ☉ — 8, 0. ☉ — 4, 28.



Von dem Schifflein Jesu, Matth. 8, 23.






1 4. S.n. Ep.		Schnee.	13 Quinq.
2 Maria L.		Bedeckter	14 Valentin
3 Urvide		Himmel.	15 Fastnacht
4 Veronika		Gelinde.	16 Ascherm.
5 Agatha			17 Constantia
6 Dorothea			18 Concordia
7 Richard		 4 U. 49	19 Susanna
		Min. Ab.	

Vom Unkraut unter dem Weizen, Matth. 13, 24.








8 5. S.n. Ep.		Etwas	20 1. Invoc.
9 Apollonia		Frost.	21 Eleonora
10 Pauline		Heitere	22 P. Stuhl.
11 Euphrosyn.		Lust.	23 Quatbr.
12 Karolina			24 Ap. Matth.
13 Boy			25 Nestor
14 Valentin		 6 U. 39 M.	26 Eveline
		Ab. Sichtb.	
		Ginst.	

Von den Arbeitern im Weinberge, Matth. 20, 1.

15 Septuag.		Veränder	27 2. Remin.
16 Juliane		lich.	28 Justus

Alter.	Horning.	Neuer.
17 Constantia	 Stürmi-	1 März
18 Concordia	 sches	2 Louise
19 Susanna	 Wetter.	3 Kunigunde
20 Eucharis		4 Adrian
21 Eleonora		5 Aurora

Vom Säemann und vielerlei Acker, Luc. 8, 4.







22 Sexages.	 6 U. 59	6 3. Oculi
23 Jobst	 Min. Ab.	7 Perpetua
24 Ap. Matth.	 Schnee.	8 Cyprian
25 Nestor	 Heiter	9 Prudentius
26 Eveline	 und	10 Michäus
27 Claudius	 gelinde.	11 Constantin
28 Justus		12 Gregor

Den 1. Febr. ☉ Aufg. 7, 34. ☉ Unterg. 4, 55.








= 10. — = — 7, 12. = — 5, 16.

= 20. — = — 6, 47. = — 5, 38.




Jesus verkündigt sein Leiden, Luc. 18, 31.

1	Quinq.		Erübe.	13	4. Lätare
2	Louise		☉ 7 U. 35	14	Mathilde
3	Fastnacht		Min. Mg.	15	Longinus
4	Ascherm.		Schnee=	16	Gabriel
5	Aurora		gestöber.	17	Gertrud
6	Gottfried			18	Patricius
7	Perpetua		Feucht und	19	Joseph

Von Jesu Verfolgung vom Teufel, Matth. 4, 1.

8	1. Invoc.		warm.	20	5. Judica
9	Prudentius		☉ u. 2 M. Mg. Frühl. An=	21	Benedict
10	Michäus		fang, Tag	22	Raphael
11	Quatbr.		u. Nacht. gl.	23	Theodorich
12	Gregor		Heiter	24	Casimir
13	Ernst		und	25	M. Verk.
14	Mathilde		rauh.	26	Emanuel





Vom Cananäischen Weibe, Matth. 15, 21.

15	2. Remin.		Etwas	27	6. Palmf.
16	Gabriel		☉ 10 U. 3	28	Gideon
17	Gertrud		Min. Mg.	29	Philippine








Alter.

März.




Neuer.

18	Patricius		Schnee.	30	Udonis
19	Joseph		Bedeckter	31	Gründon.
20	Kupertus		Himmel.	1	Charfreit.
21	Benedict			2	Theodosia

Jesus treibt einen Teufel aus, Luc. 11, 14.

22	3. Oculi		Feuchte	3	3. Ostern
23	Theodorich		Luft.	4	Ostern.
24	Casimir		☉ 1 u. 42	5	Maximus
25	Mar. Verk.		Min. Ab.	6	Sixtus
26	Emanuel		Bewölkt	7	Aaron
27	Gustav		und	8	Liborius
28	Gideon		warme	9	Vogislaus

Von AbSpeisung der 5000 Mann, Joh. 6, 1.

29	4. Lätare		Luft.	10	1. Quasim.
30	Udonis		☉ 5 u. 38	11	Herrmann
31	Detlaus		Min. Ab.	12	Julius

Den 1. März ☉ Aufg. 6, 23. ☉ Unterg. 5, 57.
 = 10. — = — 5, 58. = — 6, 16.
 = 20. — = — 5, 31. = — 6, 38.

1 Theodora	☞	Regen	13 Justinus
2 Theodosia	☞	und	14 Tiburtius
3 Ferdinand	☞	Schneege-	15 Obadiah
4 Ambrosius	☞	stößer.	16 Charisius

Von Jesu Steinigung, Joh. 8, 46.

5 5. Judica	☞	Heiterer	17 2. Mis. D.
6 Sixtus	☞	Himmel.	18 Valerian
7 Aaron	☞	8 U. 3	19 Simon
8 Liborius	☞	Min. Mg.	20 Sulpicius
9 Bogislaus	☞	Heiter und	21 Simon
10 Ezechiel	☞	warm.	22 Cajus
11 Herrmann	☞		23 Georg

Von Jesu Einzug in Jerusalem, Matth. 21, 1.









12 6. Palmf.	☞	Etwas	24 3. Jubil.
13 Justinus	☞	Regen und	25 Ev. Marc.
14 Tiburtius	☞	Wärme.	26 Ezechias
15 Obadiah	☞	☉ 1 U. 53	27 Anastasius
16 Gründon.	☞	Min. Mg	28 Theresia
17 Charfreit.	☞		29 Raimund
Geburtsfest Sr. Kaiserl. Hoheit des Thronfolgers und Großfürsten Alexander Nikolajewitsch.			
18 Valerian	☞	Warm	30 Crastus

Alter.

April.

Neuer.

Von der Auferstehung Jesu Christi, Marc. 16, 1.

19	S. O stern	 und		1 4. Cantate
20	O stern.	 heiter.		2 Sigism.
21	Namensfest I hro Majestät der Kaiserin Alexan- dra Feodorowna und Namensfest I hro Kai- serlichen Hoheit der Großfürstin Alexandra Nikolajewna.			3 † Erfind.
22	Cajus	 Verän=	woche. — 13te	4 Florentine
23	Georg	 5 U. 8		5 Gotthard
24	Albrecht	 M. Mg.		6 Dietrich
25	Ev. Marc.	 derlich.		7 Henriette

Von Jesu Erscheinung vor seinen Jüngern,
Joh. 20, 19.

26	1. Quasim.	 Viel	C atmoche.	8 5. Rogate
27	Anastasiuſ	 Regen.		9 Hiob
28	Theresia	 Kühle		10 Gordian
29	Raimund	 Luft.		11 Panfr.
30	Erastus	 III. 34		12 Chr. Smlf.
		M. Mg.		

Den 1. April ☉ Aufg. 4, 59. ☉ Unterg. 7, 3.
 = 10. — = — 4, 35. = — 7, 22.
 = 20. — = — 4, 11. = — 7, 43.

1 Phil. u. Jak.	AA Meist	12te	13 Servatius
2 Sigismund	☿ Regen.		14 Christian

Vom guten Hirten und Miethlinge, Joh. 10, 12.

3 2. Mis. D.	☿ Heiterer	☉	15 6. Praudi
4 Florentine	☿ Himmel.	☉	16 Peregr.
5 Gotthard	☿	☉	17 Herbert
6 Diedrich	☿ 5 U. 45	☉	18 Erich
7 Henriette	☿ M. Ab.	☉	19 Philipp
8 Stanisl.	☿ Verän-	☉	20 Sibylla
9 St. Nikol.	☿ derliches	☉	21 Ernestine

Ueber ein Kleines erfolgte Leiden, Joh. 16, 16.

10 3. Jubil.	☿ und	☉	22 Pfingsten
11 Pancratius	☿ kühles	☉	23 Pfingstm.
12 Nero	☿ Wetter.	☉	24 Esther
13 Servatius	☿	☉	25 Quatbr.
14 Christian	☿ ☉ 5 U. 34	☉	26 Eduard
15 Sophia	☿ M. Ab.	☉	27 Ludolph
16 Peregrinus	☿	☉	28 Wilhelm






Von Jesu Hingang zum Vater, Joh. 16, 5.

17 4. Cantate	☿ Viel	☉	29 Trinitatis
18 Erich	☿ Regen.	☉	30 Wigand








Alter.

May.


Neuer.

19 Philipp		Sehr	woche.	31 Ulide
20 Sibylla		heiter.		1 Junius
21 Ernestine				2 Frohnl.
22 Emilie		4 U. 54	19te	3 Erasmus
23 Leontine		M. Ab.		4 Friederika

Von der rechten Betkunst, Joh. 16, 23.



24 5. Rogate		Meist	Wochte.	5 1. S. n. Tr.
25 Urbanus		heiter.		6 Artemius
26 Eduard		Kalte		7 Lucretia
27 Ludolph		Nächte.		8 Medardus
28 Chr. Simelf.				9 Barnimus
29 Maximil.		8 U. 27	8te	10 Flavius
30 Wigand		M. Mg.		11 Barnabas

Von der Verheißung des heil. Geistes,
Joh. 15, 26.






31 6. Praudi		Heiter.		12 2. S. n. Tr.
--------------	---	---------	--	-----------------

Den 1. May ☉ Aufg. 3, 47. ☉ Unterg. 8, 6.
 = 10. — = — 3, 30. = — 8, 23.
 = 20. — = — 3, 15. = — 8, 40.



Alter. Brach-Monat. Neuer.

19	Gervasius		Gewitz-	—	1	Julius
20	Florian		ter.	5te	2	Mar. Heimsf.




Vom reichen Manne und armen Lazaro, Luc. 16, 19.

21	1. S. n. Tr.		Ill. 21	Q	3	5. S. n. Tr.
22	Ugathus		M. Mg.	Qatwoche.	4	Ulrich
23	Uxel		Strich-	—	5	Anshelm
24	Joh. d. T.		regen.	—	6	Hector
25	Febronia			—	7	Demetrius

Geburtsfest Seiner Kaiserl. Majestät Nikolai Pawlowitsch, Selbstherrschers aller Reussen, und Geburtsfest Ihro Kaiserl. Hoheit der Großfürstin Alexandra Nikolajewna.

26	Jeremias		Wärme.	—	8	Nilian
27	7 Schläfer		3 U. 29 M. Ab.	4te	9	Cyrillus

Vom großen Abendmahl, Luc. 14, 16.

28	2. S. n. Tr.		Regen-	Q	10	6. S. n. Tr.
29	Pet. Paul.		güsse.	Qat-	11	Emmeline
30	Paul. Ged.			at-	12	Heinrich

Den I. Jun. ☉ Aufg. 3, 5. ☉ Unterg. 8, 53.
 = 10. — = — 3, 4. = — 8, 58.
 = 20. — = — 3, 9. = — 8, 56.

1 Theobald	☿ Regen.		13 Margareta
Geburtsfest Thro Majestät der Kaiserin Alexan ^{dr} dra Feodorowna.			
2 M. Heimsf.	♃ Heiterer	Woche.	14 Bonavent.
3 Cornelius	♃ Himmel.	3te	15 Ap. Theil.
4 Riga Ueb.	♃ 7 U. 45		16 Hermine
	M. Ab.		

Vom verlorrenen Schaaf und Groschen, Luc. 15, 1.

5 3. S. n. Tr.	♃ Verän=	Qatwoche.	17 7. S. n. Tr.
6 Hector	♃ derlich.		18 Rosina
7 Demetrius	♃ Kuhl		19 Ruffina
8 Kilian	♃ und		20 Elias
9 Cyrillus	♃ windig.		21 Daniel
10 7 Brüder	♃	2te	22 M. Magbl.
11 Emmeline	♃ Anf. der		23 Adelheid
	Sunds-T.		



Vom Splitter im Auge, Luc. 6, 36.

12 4. S. n. Tr.	♃ 10 Uhr	Qatwoche.	24 8. S. n. Tr.
13 Margareta	♃ 47 M. Ab.		25 Jakob
14 Bonavent.	♃ Gewit=		26 Anna
15 Ap. Theil.	♃ ter und		27 Martha
16 Hermine	♃ Regen.		28 Pantaleon








Alter.

Heu-Monat.








Neuer.

17 Alexius	 Recht	—	29 Beatrix
18 Rosina	 warmes	— Ite	30 Rosalia

Von Petri reichem Fischzuge, Luc. 5, 1.

19 5. S. n. Tr.	 Wetter.	☉ Wochne. — — —	31 9. S. n. Tr.
20 Elias	 7 U. 24		1 August
21 Daniel	 M. Mg.		2 Hannibal
22 Mar. Mgdl.	 Wärme.		3 August
23 Udelheid	 Veränderung.		4 Dominicus
24 Christina	 Veränderung.	5 Oswald	
25 Jakob	 lich.	6 Vrkl. Chr.	

Von der Pharisäer Gerechtigkeit, Matth. 5, 20.

26 6. S. n. Tr.	 11 U. 45 M.	☉ — — — — — —	7 10. S. n. Tr.
Anna	 Ab. Unsichtb.		8 Gottlieb
27 Martha	 5inst.		9 Romanus
28 Pantaleon	 Desters		10 Laurentius
29 Beatrix	 Regen.		11 Olga
30 Rosalia	 Ziemlich		12 Clara
31 Germanus	 warm.		

Den 1. Jul. ☉ Aufg. 3, 22. ☉ Unterg. 8, 46.
 " 10. — " — 3, 37. " — 8, 33.
 " 20. — " — 3, 55. " — 8, 14.

1 P. Kettenf. | ☸ Regen = | 13 Hildebert

Von Jesu AbSpeisung der 4000 Mann, Marc. 8, 1.

2 7. S. n. Tr. | ☸ güsse. | 14 11. S. n. T.

3 August | ☸ D o u. 5 M. | 15 M. Simlf.

4 Dominicus | ☸ Mittags. | 16 Isaak

5 Oswald | ☸ Desters | 17 Hennig

6 Vrkl. Chr. | ☸ Gewitter. | 18 Helena

7 Donatus | ☸ Bedeckter | 19 Sebaldus

8 Gottlieb | ☸ Himmel. | 20 Bernhard

Von den falschen Propheten, Matth. 7, 15.

9 8. S. n. Tr. | ☸ Klare Luft. | 21 12. S. n. T.

10 Laurentius | ☸ Ende der | 22 Philibert

11 Olga | ☸ 11 u. 44 M. Mg. | 23 Zacharias

12 Clara | ☸ Unsichtb. Cfinst. | 24 Barthol.

13 Hildebert | ☸ Hunds-Tage. | 25 Ludwig

14 Eusebius | ☸ Heitere und | 26 Natalia

15 M. Simelf. | ☸ warme | 27 Gebhard

16 9. S. n. Tr. | ☸ Bitterung. | 28 13. S. n. T.

17 Hennig | ☸ Heitre Luft. | 29 Joh. Enth.

18 Helena | ☸ o u. 25 M. Mitt. | 30 Benjamin

Vom ungerechten Haushalter, Luc. 16, 1.

Alter.

August.

Neuer.

19	Sebaldus	AK	Ehr	31	Rebekka
20	Bernhard	☼	heiter und	1	Septbr.
21	Ruth	☼	warm.	2	Elisa
22	Philibert	☼		3	Bertha
Kronungsfest Sr. Kaiserl. Majestät Nikolai I., Selbsherrschers aller Reussen etc.					

Von der Zerstörung Jerusalems, Luc. 19, 41.

23	10. S. n. T.	☼	Nachts	4	14. S. n. T.
24	Barthol.	☼	Regen.	5	Nathan.
25	Ludwig	☼	⊙ 10 U. 8	6	Magnus
26	Natalia	☼	Min. Mg.	7	Regina
27	Gebhard	☼	Beträcht-	8	M. Geb.
28	Augusta	☼	liche	9	Bruno
29	Joh. Enth.	☼	Wärme.	10	Sosthenes

Vom bußfertigen Böllner, Luc. 18, 9.

30	11. S. n. T.	☼	Heiterer	11	15. S. n. T.
Namensfest Sr. Kaiserl. Hoheit des Thronfolgers und Großfürsten Alexander Nikolajew- witsch, und Geburtsfest Ihro Kaiserl. Hoheit der Großfürstin Olga Nikolajewna.					
31	Rebekka	☼	Himmel.	12	Syrus

Den 1. Aug. ☉ Aufg. 4, 19. ☽ Unterg. 7, 48.
 = 10. — = — 4, 38. = — 7, 25.
 = 20. — = — 4, 59. = — 6, 59.

1	Vegidius	☾	Bewölkt.	13	Amatus
2	Elisa	☾	☉ 6 u. 14	14	† Erhöh.
3	Bertha	☾	Min. Mg.	15	Nikodemus
4	Aethelwina	☾	Heiterer	16	Jakobina
5	Nathanael	☾	Himmel.	17	Lambert

Vom Tauben und Stummen, Marc. 7, 31.

6	12. S. n. T.	☾	Veränder-	18	16. S. n. T.
7	Regina	☾	lich.	19	Werner
8	Mar. Geb.	☾	Regen.	20	Mariane
9	Bruno	☾	☉ 11 u. 25	21	Quatbr.
10	Sosthenes	☾	Min. Ab.	22	Mauritius
11	Berhard	☾	Herbst-Anf.,	23	Hoseas
12	Syrus	☾	T. u. V. gl.	24	Joh. Empf.

Vom barmherzigen Samariter, Luc. 10, 23.

13	13. S. n. T.	☾	Sehr	25	17. S. n. T.
14	† Erhöh.	☾	heiteres	26	Arndt
15	Nikodemus	☾	Wetter.	27	Adolph
16	Quatbr.	☾	☉ 5 u. 56	28	Wencesl.
17	Lambertus	☾	Min. Ab.	29	Michael








Alter.

Herbst-Monat.





Neuer.

18 Titus		Regen.	30 Hieronym.
19 Werner			1 Oktober


Von den zehn Aussägigen, Luc. 17, 11.

20 14. S. n. T.		Sehr heiter	2 18. S. n. T.
21 Ev. Matth.		und	3 Jairus
22 Mauritius		schön.	4 Franciscus
23 Hoseas		☉ II U. 9	5 Amalia
24 Joh. Empf.		Min. Ab.	6 Fides
25 Kleophas		Bedeckter	7 Charitas
26 Joh. Theol.		Himmel.	8 Samuela








Vom Mammonsdienste, Matth. 6, 24.

27 15. S. n. T.		Regen und kühle Luft.	9 19. S. n. T.
28 Wencesl.			10 Arvid
29 Michael			11 Burchard
30 Hieronym.			12 Wallfried








Den 1. Sept. ☉ Aufg. 5, 23. ☉ Unterg. 6, 27.
 = 10. — = — 5, 42. = — 6, 2.
 = 20. — = — 6, 2. = — 5, 35.

1 Mar. S. u. F.	 Bedeckt	13 Angelus
2 Bollrad	 I Uhr 22	14 Wilhelmine
3 Jairus	 Min. Mg.	15 Hedwig

Von der Witwe Sohn zu Nain, Luc. 7, 11.

4 16. S. n. T.	 und	16 20. S. n. T.
5 Amalia	 windig.	17 Florentin
6 Fides	 Regen.	18 Ev. Lukas
7 Charitas		19 Lucius
8 Samuela		20 Wendelin
9 Friedebert	 ☉ 10 U. 5	21 Ursula
10 Arvid	 Min. Mg.	22 Cordula

Vom Wassersüchtigen, Luc. 14, 1.








11 17. S. n. T.	 Kaltes	23 21. S. n. T.
12 Wallfried	 und	24 Hortensia
13 Angelus	 regneri-	25 Crispin
14 Wilhelmine	 sches	26 Amandus
15 Hedwig	 Wetter.	27 Capitolin
16 Gallus	 ☉ I U. 23	28 Sim. Jud.
17 Florentin	 Min. Mg.	29 Engelhard

Alter.








Wein-Monat.

Neuer.

Vom vornehmsten Gebot, Matth. 22, 34.








18	18. S.n.T.		Viel	30	22. S.n.T.
19	Lucius		Regen.	31	Wolfgang
20	Wendelin		Heiter	1	Nov. A. S.
21	Ursula		und	2	Aller Seelen
22	Cordula		kalt.	3	Eilemann
Fest des wunderthätigen Bildes der heil. Mutter Gottes von Kasan.					
23	Severin		⊙ 2 U. 58	4	Otto
24	Hortensia		Min. Ab.	5	Charlotte

Vom Sichtbrüchigen, Matth. 9, 1.








25	19. S.n.T.		Etwas	6	23. S.n.T.
26	Amandus		Schnee	7	Engelbert
27	Capitolin		und	8	Alexandra
28	Sim. Jud.		Frost.	9	Theodor
29	Engelhard			10	M. Luth.
30	Ubsalon			11	M. Bischof
31	Wolfgang		⊙ 8 U. 6	12	Jonas
Min. Ab.					

Den 1.	Dft.	⊙ Aufg.	6, 25.	⊙ Unterg.	5, 6.
= 10.	—	= —	6, 45.	= —	4, 43.
= 20.	—	= —	7, 7.	= —	4, 19.




Vom hochzeitlichen Kleide, Matth. 22, 1.

1 20. S. n. T.	 Gelinde.	13 24. S. n. T.
2 Aller Seelen	 Veränder-	14 Friedrich
3 Tilemann	 lich.	15 Leopold
4 Otto	 Regen und	16 Alphäus
5 Charlotte	 Sturm.	17 Ottomar
6 Leonhard	 ☉ 8 u. 19	18 Alexander
7 Engelbert	 Min. Ab.	19 Elisabeth

Vom des Königs krankem Sohne, Joh. 4, 47.

8 21. S. n. T.	 Veränder-	20 25. S. n. T.
9 Theodor	 lich.	21 Mar. Opf.
10 M. Luth.	 Nebel	22 Alphonfus
11 M. Bischof	 und	23 Clemens
12 Jonas	 Regen.	24 Leberecht
13 Eugen	 ☉ 11 u. 52	25 Katharina
14 Friedrich	 Min. Mittags.	26 Konrad

Vom Schalksknechte, Matth. 18, 23.

15 22. S. n. T.	 Etwas	27 1. Advent
16 Alphäus	 Frost.	28 Günther
17 Ottomar		29 Eberhard

18 Alexander	☉ Stürmisch.	30 Ap. Andr.
19 Elisabeth	☉ Trübe und	1 December
20 Amos	☉ feucht.	2 Candidus
Fest der am 19ten erfolgten Thronbesteigung Sr. Kaiserl. Majestät Nikolai I., Selbstherrschers aller Reussen ic.		
21 Mar. Opf.	☉ Bedeckt.	3 Agricola

Von der Zinsmünze, Matth. 22, 15.

22 23. S.n.T.	☉ 9 U. 15	4 2. Advent.
23 Clemens	☉ Min. Mg.	5 Sabina
24 Leberecht	☉ Abwech=	6 Nikolaus
25 Katharina	☉ selnd etwas	7 Antonia
26 Konrad	☉ Frost	8 Mar. Empf.
27 Bußtag	☉ und Chau=	9 Joachim
28 Günther	☉ wetter.	10 Judith

Von Christi Einzug in Jerusalem, Matth. 21, 1.

29 1. Advent	☉ Trübe Luft.	11 3. Advent
30 Ap. Andr.	☉ 10 U. 52	12 Ottilia
	☉ Min. Mittags.	

Den 1. Nov. ☉ Aufg. 7, 34. ☉ Unterg. 3, 53.
 = 10. — = — 7, 53. = — 3, 38.
 = 20. — = — 8, 12. = — 3, 25.

1 Arnold	☾☾	Stürmische	13 Lucia
2 Candidus	☾☾	Witterung.	14 Quatbr.
3 Agricola	☾☾	Bedeckt.	15 Johanna
4 Barbara	☾☾		16 Albina
5 Sabina	☾☾	Mäßige	17 Ignatius

Von den Zeichen des jüngsten Tages, Luc. 21, 25.

6 2. Advent	☾☾	Kälte.	18 4. Advent
Namensfest Sr. Kaiserl. Majestät Nikolai I., Selbstherrschers aller Reussen ic.			
7 Antonia	☾☾☾	☉ 6 U. 44	19 Loth
8 Mar. Empf.	☾☾☾	☾ Min. Mg.	20 Abraham
9 Joachim	☾☾☾	Schnee.	21 Ap. Thon.
10 Judith	☾☾☾	Kürzester	22 Beata
11 Woldemar	☾☾☾	☾ Tag, Win-	23 Victoria
12 Ottilia	☾☾☾	☾ ters Anf.	24 Adam. Eva

Von Joh. Gesandtschaft an Jesum, Matth. 11, 2.

13 3. Advent	☾☾☾	☾ Feucht.	25 S. Christ.
14 Nicasius	☾☾☾	☉ 1 U. 47	26 Stephan
15 Johanna	☾☾☾	☾ Min. Mg.	27 Ev. Joh.
16 Quatbr.	☾☾☾	Stürmisch.	28 Unf. Kindl.
17 Ignatius	☾☾☾		29 Noah

Alter.

Christ-Monat.

Neuer.

18 Christoph

19 Loth



Meistens

30 David

31 Sylvester

Vom Zeugniß Johannis, Joh. 1, 19.

20 4. Advent

21 Ap. Thom.

22 Beata

23 Victoria

24 Adam. Eva

25 S. Christt.



gelinde



Witterung.



4 U. 53



Min. Mg.



Mäßiger



1 Neuj. 1832

2 Abel

3 Seth

4 Methusala

5 Simeon

6 Heil. 3 Kön.

Gedächtnißfest der Befreiung Rußlands von den Feinden im Jahre 1812.

26 Stephan.



Frost.

7 Melchior

Von Simeon und Hanna, Luc. 2, 33.

27 S. n. W.

28 Unf. Kindl.

29 Noah

30 David

31 Sylvester



Veränder-



liches



Wetter.



2 U. 35



Min. Mg.

8 1. S. n. Ep.

9 Kaspar

10 P. d. Eins.

11 Hyginus

12 Reinhold

Den 1. Decbr. ☉ Aufgang 8, 28. ☉ Unterg. 3, 19.
 = 10. — = — 8, 35. = — 3, 21.
 = 20. — = — 8, 37. = — 3, 29.

Von den vier astronomischen Jahreszeiten.

Die astronomischen Jahreszeiten haben ihren Anfang in diesem Jahre, nach mittlerer Rigascher Zeit, wie folgt:

- 1.) Die Frühlings-Tag- und Nachtgleiche den 9ten März um 10 Uhr 4 Min. Morgens.
 - 2.) Die Sommer-Sonnenwende den 10. Junius um 7 Uhr 13 Min. Morgens.
 - 3.) Die Herbst-Tag- und Nachtgleiche den 11ten Septbr. um 9 Uhr 11 Min. Abends.
 - 4.) Die Winter-Sonnenwende den 10ten Decbr. um 2 Uhr 38 Min. Morgens.
-

Von den Sonnen- und Mond-Fin- sternissen dieses Jahres.

Es ereignen sich zwei Sonnen- und zwei Mond-Finsternisse, wovon nur die erste Mondfinsterniß hier sichtbar seyn wird.

1.) Eine Sonnenfinsterniß am 31. Januar Nachmittags, welche hier unsichtbar ist, da sie nach dem Untergange der Sonne eintritt. In ganz Nordamerika bis zu den nördlichen Gegenden von Südamerika ist sie zu sehen, und erscheint längs der Westküste von Nordamerika ringförmig.

2.) Eine partielle Mondfinsterniß am 14. Febr. Nachmittags. Hier geht der Mond beim Anfange der Finsterniß auf. Nach mittlerer Zeit zu Riga fängt die Finsterniß an um 5 Uhr 5 Min. Nachmittags, und endet um 8 Uhr 1 Min. Abends.

Die größte Verfinsternung beträgt 8 $\frac{1}{2}$ Zoll am südlichen Rande um 6 Uhr 33 Minuten.

3.) Eine hier unsichtbare totale Sonnenfinsterniß in der Nacht vom 26sten zum 27. Julius. Sie ist in dem größern Theile von Neuhol-land und in der südlichen Hälfte des stillen Oceans sichtbar.

4.) Eine partiale Mondfinsterniß am 11. August Mittags. Die größte Verfinsternung ist 5 $\frac{1}{2}$ Zoll am nördlichen Rande. Sie ist hier unsichtbar, weil sich der Mond zu der Zeit unter dem Horizont befindet.

Verzeichniß der Fest= Tage,
an denen die Behörden geschlossen sind,
und in den öffentlichen Schulen kein
Unterricht erteilt wird.

J a n u a r.

Den 1sten, Neujahr. Geburtsfest Ihro Kaiserl.
Hoheit der Großfürstin Helena Pawlowna.
Den 6ten, Erscheinung Christi.

F e b r u a r.

Den 2ten, Mariä Lichtmess. Den 27sten und
28sten, Freitag und Sonnabend in der Butterwoche.

M ä r z.

Den 25sten, Mariä Verkündigung.

A p r i l.

Den 16ten, 17ten und 18ten, Gründonnerstag,
Karfreitag und Sonnabend in der Marterwoche,

Den 17ten, Geburtsfest Sr. Kaiserl. Hoheit des
Thronfolgers und Großfürsten Alexander Niko-
lajewitsch. Den 19. und 20sten, heilige Oftern;
die ganze Ofterwoche. Den 21sten, Namensfest Ihre
Majestät der Kaiserin Alexandra Feodorowna
und Namensfest Ihre Kaiserl. Hoheit der Großfür-
stin Alexandra Nikolajewna.

M a i.

Den 9ten, Fest des heil. Wunderthäters Nifor-
laus. Den 28sten, Christi Himmelfahrt.

J u n i u s.

Den 7ten und 8ten, Pfingsten. Den 25sten/
Geburtsfest Sr. Kaiserl. Majestät Nikolai Paw-
lowitsch, Selbstherrschers aller Reussen, und
Geburtsfest Ihre Kaiserl. Hoheit der Großfürstin
Alexandra Nikolajewna, deren Geburtstag
auf den 12ten Junius fällt. Den 29sten, Fest der
heil. Apostel Petrus und Paulus.

J u l i u s.

Den 1sten, Geburtsfest Ihre Majestät der Kai-
serin Alexandra Feodorowna.

A u g u s t.

Den 6ten, Christi Verklärung. Den 15ten, Ma-
ria Himmelfahrt. Den 22sten, Krönungsfest Sr.
Kaiserlichen Majestät Nikolai Pawlowitsch/
Selbstherrschers aller Reussen. Den 29sten, Jo-
hannis Enthauptung. Den 30sten, Namensfest
Sr. Kaiserl. Hoheit des Thronfolgers und Großfür-
sten Alexander Nikolajewitsch, und Ge-

burtsfest Ihro Kaiserl. Hoheit der Großfürstin Olga
Nikolajewna; Ritterfest des Ordens des heil.
Alexander Newski.

S e p t e m b e r.

Den 8ten, Mariä Geburt. Den 14ten, Kreuz-
zes Erhöhung. Den 26sten, Fest des heil. Apostels
und Evangelisten Johannis des Theologen.

O k t o b e r.

Den 1sten, Mariä Schutz und Fürbitte. Den
22sten, Fest des wunderthätigen Bildes der heiligen
Mutter Gottes von Kasan.

N o v e m b e r.

Den 20sten, Fest der Thronbesteigung Seiner
Kaiserlichen Majestät Nikolai Pawlowitsch,
Selbstherrschers aller Reussen; für den Tag der
Thronbesteigung wird aber der 19te November ge-
rechnet. Den 21. Mariä Opfer. Den 27. Bußtag.

D e c e m b e r.

Den 6ten, Fest des heil. Wunderthäters Niko-
laus, und Namensfest Sr. Kaiserlichen Majestät
Nikolai Pawlowitsch, Selbstherrschers aller
Reussen. Den 25sten, Geburt Christi, und die
Erinnerung an die Befreiung der Russischen Kirche
und Monarchie von dem Einfall der Gallier, und
der mit ihnen vereinten zwanzig Völkerschaften.

Ueberdem vom 23sten bis 31. December für die
Weihnachtsfeier.

Die Hundstags-Ferien wie gewöhnlich.

Russisch = Kaiserliches Haus.

Nikolai der Erste, Kaiser und Selbstherrscher aller Reussen, König von Polen, regierender Herzog von Schleswig = Holstein, geb. 1796 den 25. Junius. Vermählt mit der

Kaiserin und Königin Alexandra Feodorowna, geb. Prinzessin von Preußen, geb. 1798 den 1. Julius. Deren Kinder:

Großfürst Alexander Nikolajewitsch, Thronfolger, geb. 1818 den 17. April.

Großfürst Constantin Nikolajewitsch, geb. 1827 den 9. September.

Maria Nikolajewna, Großfürstin, geb. 1819 den 6. August.

Olga Nikolajewna, Großfürstin, geb. 1822 den 30. August.

Alexandra Nikolajewna, Großfürstin, geb. 1825 den 12. Junius.

Constantin Pawlowitsch, Cäsarewitsch und Großfürst, geb. 1779 den 27. April.

Großfürst Michail Pawlowitsch, geb. 1798 den 28. Januar. Vermählt mit der

Großfürstin Helena Pawlowna, geb. Prinzessin von Würtemberg, geb. 1806 den 28. Decbr. Deren Kinder:

Maria Michailowna, Großfürstin, geb. 1825 den 25. Februar.

Elisabeth Michailowna, Großfürstin, geb.
1826 den 14ten Mai.

Katharina Michailowna, Großfürstin, geb.
1827 den 16. August.

Großfürstin Maria Pawlowna, geb. 1786 den
4. Februar. Vermählt mit

Sr. Königl. Hoheit dem Großherzog von Sachsen-
Weimar und Eisenach, Karl Friedrich, gebo-
ren 1783 den 22. Januar.

Großfürstin Anna Pawlowna, geb. 1795 den
7. Januar. Vermählt mit

Sr. Königl. Hoheit dem Kronprinzen der Nieder-
lande, Wilhelm Friedrich Georg Lud-
wig, geb. 1792 den 25. November

EX BIBL. IMP. TARU.

Nachricht von den Posten, wie dieselben in
Riga ankommen und abgehen.

Ausländische Posten.

1.) Die deutsche Post über Memel kömmt an:
Montags, Dienstags und Freitags, und bringt
Briefe von allen Orten aus Deutschland, Holland,
England, Frankreich, Schweden und Dänemark,
wie auch aus Mitau; geht wieder dahin ab: Mon-
tags und Freitags.

2.) Die Post aus dem Litthauischen Gouverne-
ment und den angränzenden Gegenden, kömmt

zweimal in der Woche an: Dienstags und Sonnabends, bringt Briefe, Baarschaften und Päckchen von Warschau, Wilna, Krakau zc., aus den Oesterreichischen Staaten, Italien, so wie auch aus ganz Kurland. Geht dahin wieder ab: Dienstags und Sonnabends.

Inländische Posten.

3.) Die leichte Post aus St. Petersburg kommt an: Montags und Freitags; bringt Briefe und Baarschaften aus Petersburg, Finnland, Schweden und England. Geht dahin ab: Montags und Freitags.

4.) Die andere Post von St. Petersburg, Narva, Reval, Habsal, Pernau und Dorpat, wie auch Pleskau, kommt an Dienstags und Sonnabends, bringt Briefe und Päckchen aus obigen Städten, so wie auch aus den Städten Livlands. Geht dahin ab: Dienstags und Sonnabends.

5.) Die Post aus Moskau, über Smolensk, Pologsk und Dinaburg, kommt an, bei gutem Wege, Montag und Donnerstag Nachmittags; geht dahin ab: Dienstags und Sonnabends.

6.) Täglich kommen aus Mitau mit der Diligence Briefe in Riga an.

7.) Während der Schifffahrt kommt die Post aus der Bolderaa täglich zweimal an, nämlich vom 1sten Mai bis zum 1sten Septbr., und dann vom 1. Novbr. täglich einmal; weiterhin wöchent-

lich zweimal, Mittwochs und Sonntags. Geht da-
hin in der nämlichen Art wieder ab.

Angenommen werden:

1.) Montags und Freitags früh von 7 bis 11
Uhr: Baarschaften, Werth- und Kron's-Päckchen,
Dokumente und recommandirte Briefe nach allen
Orten des Reichs.

2.) Montags und Freitags früh von 7 bis 12
Uhr die publice Correspondenz nach dem Auslan-
de und allen Orten des Reichs.

3.) Außerdem wird am Montag Nachmittag
noch die Annahme der ordinairen Correspondenz
nach Petersburg fortgesetzt.

4.) Während der Schiffahrt werden nach der
Bolderaa täglich Briefe zur Abfertigung entge-
gen genommen; weiterhin wöchentlich zweimal,
des Mittwochs und Sonntags bis halb 10 Uhr
Vormittags.

5.) Täglich können Briefe nach Mitau zur Be-
förderung mit der Diligence abgegeben werden.

Anmerk. Das Porto wird von ausländischen
Briefen in Russischer Silber-Münze, von andern
inländischen Briefen aber in Kupfer-Münze, nach
der Lage, erhoben.

Entfernung der beiden Residenzstädte, der benachbarten Gouvernementsstädte, und der Städte in Livland von Riga.

Petersburg	564 $\frac{1}{2}$ Werst	Wenden über Lenzenhof	103 $\frac{1}{4}$ Werst
Moskwa	1071 $\frac{1}{4}$ —	Walf	155 $\frac{3}{4}$ —
Reval	372 $\frac{3}{4}$ —	Werro	241 $\frac{1}{4}$ —
Pleskow	340 $\frac{3}{4}$ —	Dorpat	240 —
Witepsk	498 —	Pernau	236 $\frac{3}{4}$ —
Mitau	41 $\frac{3}{4}$ —	Fellin	249 $\frac{1}{2}$ —
Wolmar	107 $\frac{1}{4}$ —	Arensburg	390 $\frac{1}{2}$ —
Lemsal	80 —		

Poststationen im Livländischen Gouvernement und deren Entfernung von einander.

1.) St. Petersburgische Straße:

Von Riga bis Neuermühlen	11	Werst
— Neuermühlen bis Hilchensfehr	14 $\frac{3}{4}$	—
— Hilchensfehr bis Engelhardshof	19 $\frac{1}{4}$	—
— Engelhardshof bis Koop	20 $\frac{3}{4}$	—
— Koop bis Lenzenhof	22 $\frac{1}{2}$	—
— Lenzenhof bis Wolmar	19	—
— Wolmar bis Stackeln	20	—
— Stackeln bis Gulben	21 $\frac{1}{2}$	—
— Gulben bis Teilik	18 $\frac{1}{2}$	—
— Teilik bis Kuifak	22 $\frac{1}{4}$	—
— Kuifak bis Uddern	24 $\frac{1}{2}$	—

Von Uddern bis Dorpat	26	Werst
— Dorpat bis Jggaser	23	—
— Jggaser bis Lorma	23 $\frac{1}{2}$	—
— Lorma bis Rennal	25 $\frac{1}{2}$	—

2.) Moskowische StraÙe:

Von Riga bis Kirchholm	14 $\frac{1}{4}$	Werst
— Kirchholm bis Dgershof	20 $\frac{3}{4}$	—
— Dgershof bis Jungfernhof	24 $\frac{3}{4}$	—
— Jungfernhof bis Römershof	17	—
— Römershof bis Kokenhusen	19 $\frac{3}{4}$	—

3.) Pernausche StraÙe:

Von Riga bis Wolmar die Petersburgische StraÙe.		
— Wolmar bis Kanzen	25 $\frac{1}{2}$	Werst
— Kanzen bis Rujen	22 $\frac{1}{4}$	—
— Rujen bis Moiseküll	21 $\frac{3}{4}$	—
— Moiseküll bis Kurfund	23 $\frac{3}{4}$	—
— Kurfund bis Surry	19 $\frac{1}{2}$	—
— Surry bis Perna	18 $\frac{3}{4}$	—
— Perna bis Hallick	25	—

4.) Pleskowische StraÙe:

Von Riga bis Gulben	148 $\frac{3}{4}$	Werst
— Gulben bis Lips	21 $\frac{1}{2}$	—
— Lips bis Menzen	21 $\frac{1}{4}$	—
— Menzen bis Sennen	21 $\frac{1}{4}$	—
— Sennen bis Berro	28 $\frac{1}{2}$	—
— Berro bis Neuhausen	27 $\frac{1}{2}$	—

Anzeige der Jahrmärkte in Livland.

(Sollten einige fehlen oder unrichtig angegeben seyn; so wird gebeten, es dem Herausgeber dieses Kalenders gütigst anzuzeigen.)

- Nahof, im Kirchspiel Schwanenburg, den 24. Aug.
Abia, im Kirchsp. Hallist, Pern. Kreises, den 2. und 3. Septbr., Kram-, Vieh- und Pferdemarkt, ist dieser aber ein Sonn- oder Festtag, so wird der Markt den darauf folgenden Tag gehalten.
Abfel, den 8. Septbr.
Altenwoga, im Siffegallschen Kirchspiel, den 9ten und 10. Okt., Kram-, Vieh- und Pferdemarkt.
Arensburg, den 17. Febr., 10 Tage; 2. Jul., 3 Tage; den 24. Aug., 3 Tage.
Audern, im Pern. Kreise und Audernschen Kirchsp., den 18. Sept., Vieh- und Krammarkt, ist dieser aber ein Sonntag, dann den darauf folgenden Tag.
Bauenhof, im Kirchsp. St. Matthia, den 22. Sept.
Berson, den 24. Jun. und 27. Jul.
Burtnek, den 8. Septbr.
Calkenau, Alt-, im Kirchsp. Calkenau, den 29. Sept.
Cronenberg, im Kirchsp. Segewold, den 10. Aug.
Dickeln, den 4ten und 5. Septbr.
Dorpat, den 7. Jan., 3 Wochen; den 29. Jun., 3 Tage; den 22. Jul., 3 Tage; den 29. Sept., 3 Tage.
Drossenhof, im Serbenschen Kirchspiel, den 7. Okt.
Erlaa, den 22. Jul. und 24. Aug.
Ermes, den 26. Julius.
Essenhof, im Kirchsp. Siffegal, den 5. Septbr.
Fehsen, den 24. Julius.
Fehkeln, im Kirchsp. Calkenau, den 29. Jun. u. 6. Okt.

- Fellin, den 2. Febr.; 24. Jun., und 24. Septbr.
 Fessen, den 2. Jul., 10. Aug. und 6. Septbr.
 Fianden, Kirchspiel Marienburg, den 5. Septbr.
 Gahlenhof, im Kirchspiel Segewold, am Joh.=Tage.
 Helmet, den 15. August.
 Hohenbergen, im Kirchspiel Alt=Pebalg, den 6. Aug.
 und 21. Septbr.
 Summerdehn, im Kirchspiel Erlaa, den 1. Okt.
 Jürgensburg, den 21. September.
 Karlsruhe, im Kirchspiel Urrasch, den 30. Septbr.
 Kaysen, den 3ten Montag nach Michaelis, Kram=
 Vieh- und Pferdemarkt.
 Regeln, im Kirchspiel Papendorf, den 29. Junius.
 Kerstenbehm, im Kirchspiel Sefwegen, den 1. Mai
 und 1. Novbr.
 Kofenhufen, den 29. Septbr.
 Kortenhsf, den 15ten und 16. Septbr.
 Kosenhof, den 8. Septbr.
 Kurfund, im Kirchsp. Sara, Kram- und Viehmarkt
 am 29. Aug., ist dieser aber ein Sonn- oder Fest=
 tag, so wird der Markt den folgenden Tag gehalten.
 Kusen, im Kirchspiel Sefwegen, den 29. Junius.
 Laiken=Neuhof, im Kirchspiel Dppekaln, den 10ten
 Aug. und 12. Septbr.
 Lasdohn, den 24. Septbr.
 Laubern, im Kirchspiel Siffegal, zu Jacobi.
 Laudohn, den 23. April und 8. Septbr.
 Lemsal, den 10. August.
 Lodenhof, im Kirchsp. Schuien, den 29. Junius.
 Lüdern, im Kirchspiel Löfern, am Frohnleichnamis=
 Tage, und den 18. Septbr.

- Marienburg, den 15. August.
 Marzen, im Kirchspiel Berson, den 13. Oktbr.
 Menzen, im Kirchspiel Harjel, den 10. Septbr.
 Moisekats, im Kirchspiel Pölwe, den 10. August.
 Mühlenhof, im Kirchspiel Ramby, den 15. Oktbr.
 Neuhausen, den 29. Septbr.
 Nötkenshof, im Kirchspiel Serben, den 29. Sept.
 Nurmis, im Kirchspiel Segewold, zu Michaelis und
 Martini.
 Odensee, im Kirchspiel Calkenau, den 17. Jun. und
 30. Oktober.
 Pernaun, den 13. Jul., 3 Wochen.
 Pölwe, den 8. Septbr.
 Pörrafer, im Pernauschen Kreise und St. Jakobischen
 Kirchspiel, den 13. Sept., Vieh- und Krammarkt.
 Praulen, erster Fahrmarkt am 1. Aug. (Petri Ket-
 ten-Fest), 2ter Fahrmarkt am 1. Sept. (Megidius.)
 Pürkel, im Kirchspiel Allendorf, den 29. Septbr.
 Rammenhof, im Kirchspiel Segewold, den 15. Jun.
 Ramkau, im Kirchsp. Pehalg-Neuhof, den 24. Jun.
 und 15. August.
 Ranzen, den 2. Oktober.
 Rappin, im Rappinschen Kirchspiel, den 4ten und
 5. Septbr.
 Rauge, im Raugeschen Kirchspiel, den 8. Septbr.
 Riga, den 20. Junius bis 10. Julius; Hopfenmarkt
 den Tag nach heil. 3 Könige, 3 Tage.
 Ringenberg, im Kirchsp. Neuermühlen, den 8. Sept.
 Roop, den 1. Mai und 21. Okt.
 Ronneburg, den 24. Jun. und 29. Septbr.
 Saadsen, im Kirchspiel Sissegal, den 24. Aug.

- Salisburg, den 15. August.
 Schloß, den 10. Julius, 14 Tage.
 Schujen, den 15. August.
 Segewold, den 24. August.
 Seltinghof, im Kirchspiel Marienburg, den 25. Jul.
 Sennen, im Kirchspiel Raue, den 21. Septbr.
 Sehwegen, den 25. Julius, 15. Aug. und 29. Sept.
 Smilten, den 2. Julius und 15. August.
 Stockmannshof, im Kirchsp. Kokenhusen, den 8. Sept.
 Sudden, im Kirchspiel Lemberg, den 29. Septbr.
 Sunzel, den 17. Septbr.
 Tarwast, den 29. Junius.
 Trikaten, den 24. Junius und 29. Septbr.
 Waidau, im Kirchspiel Papendorf, den 29. Sept.
 Walk, den 12. Jun., 10. August, 29. Septbr., und
 den 27. December bis 5. Jan., Krammarkt.
 Wenden, den 11. bis 18. Junius, Krammarkt, und
 den 16. u. 17. Okt., Pferde- und Viehmarkt.
 Werro, den 22. Februar, 8 Tage, Krammarkt; den
 24. Jun., 24. Sept. und 10. Novbr., Viehmarkt.
 Wohlfahrt, Alt-, jedesmal am 4ten Montag nach
 Michaelis, 2 Tage.
 Wolmar, den 26. Jul., 21. Septbr. und 28. Okt.
 Wolmarshof, im Kirchspiel Wolmar, den 23. April

Anzeige der Jahrmärkte in Kurland.

- Amboten, auf Lamberti und Pfingsten a. R.
 Bauske, auf Oßtern, Pfingsten, Maria Himmelfahrt,
 Maria Geburt, Francisci und Weihnachten.

Dobleen, auf Mariä Geburt, und Simon und Judä.
Durben, auf Mariä Himmelfahrt.
Frauenburg, 1.) Mittwoch nach Pfingsten, 2.) den
8. Sept., 3.) Michaelis alten Kal.
Grafendahl, auf Johannis.
Grünhoff, auf Jakobi.
Hasenpoth, auf Johannis, Michael, Simon Judä,
und Lamberti.
Kandau, auf Petri Pauli.
Libau, 1. Montag nach dem 7. Trin., 2. Sonntag
nach dem 9. Trinitatis.
Mesohnen, auf Mariä Geburt.
Mitau, Mariä Himmelfahrt, Mariä Geb., Michael.
Oselhof, im Kirchsp. Linden, 28. Jun. u. 28. Sept.
Ruhenthal, auf Petri Pauli, Matthäi, und Simon
Judä.
Kürmen, am 29. Jun., am Sonntag nach Kreuzes
Erhöhung, und am 22. Oktbr., jeder zwei Tage.
Sackenhausen, auf Maria Magdalena, Nikolai, An-
dreas, und Katharina.
Salgallen, auf Bartholomäi.
Seltenhof, auf Jakobi.
Sessau im Annenburgischen, auf Johannis.
Schrunden, auf Laurentii.
Schurten, Ostern, Pfingsten und Weihnachten, nach
dem alten Kalender.
Teißen, Mariä Geburt, nach dem alten Kalender.
Tucum, auf Ostern, Pfingsten und Palmtag.
Wadagen, auf Pfingsten und Johannis.

Bemerkungen aus der Chronik von Riga vom
Schlusse des Jahres 1829 und vom J. 1830.

1829.

Den 27. Decbr., Vormittags halb 11 Uhr, trafen Se. Königl. Hoheit, der Prinz Albrecht von Preußen, hier ein, und setzten, nach kurzem Aufenthalt in dieser Stadt, noch an demselben Tage nach St. Petersburg Ihre Reise fort.

Den 31. Decbr. wurde Allergnädigst Se. Erlaucht, der Hr. Kriegs-Gouverneur von Riga, General-Gouverneur von Pleskau, Esth-, Liv- und Kurland, General-Adjutant und General der Infanterie Marquis Paulucci, auf seine Bitte, vom Dienst entlassen. Seine Erlaucht hatte die Funktion eines Rigaischen Militair-Gouverneurs und livländischen Civil-Oberbefehlshabers seit dem 17ten Oktober 1812, die Oberverwaltung des Civilfaches in Kurland aber seit dem 23. Decbr. 1812, in Esthland seit dem 24. März 1819, und in Pleskau seit dem 9. Aug. 1823 gehabt.

Im J. 1829 betrug die Zahl sämtlicher in Riga angekommenen Schiffe 1438, und der ausgegangenen 1462.

1830.

Den 1. Jan. wurde Allergnädigst Se. Excellenz, der Hr. Senator und Curator der Universität Dorpat, Geheimerath Baron von der Pahlen, mit Umbenennung zum General-Lieutenant, zum Kriegs-Gouverneur von Riga, und General-Gouverneur von Esth-, Liv- und Kurland verordnet. Se. Er-

cellenz verblieb auch in dieser Eigenschaft zugleich
Curator des Dörptschen Lehrbezirks, und langte den
12. Febr. in Riga an.

Den 31. Jan. starb der Stadt-Ältermann von
der kleinen oder St. Johannisgilde, Martin Chri-
stoph Schmidt, alt 60 Jahr, 10 Monat. Sein
Nachfolger in diesem Amte ward der Älteste, Herr
Joh. Jak. Wiesemann.

Den 22. März ward zwar unsere Rhede durch
einen Süd-Ostwind vom Eise befreit, aber schon
am 23ten durch einen Sturm aus W. S. W. wieder
fast ganz mit Eisschollen bedeckt, die jedoch einige
Tage später in die See zurück getrieben wurden.
Dieser Sturm richtete an Gebäuden in der Stadt
und um dieselbe großen Schaden an.

Den 30. März hielt der bereits im vorigen Jah-
re aus England hierher berufene Prediger, Hr. John
Ellis, in der hiesigen reformirten Kirche für die
Anglicanische Gemeinde, nach ihrem Ritus, in Eng-
lischer Sprache den ersten Gottesdienst. — An dem-
selben Tage, Nachmittags um 3 Uhr, brach die Eis-
decke der Düna, welche oberhalb bei Lennwarden,
und bis nach Dahlen herunter schon einige Tage
früher aufgegangen war, endlich auch vor der Stadt,
wo bis zum letzten Augenblicke noch Fußgänger, und
am Morgen dieses Tages selbst Pferde die Eisfläche
auf den gewöhnlichen Uebergangsstellen betreten
hatten. Das Eis ging bei nicht hohem Wasser lang-
sam, und ohne Schaden zu thun, aus dem Strome,
auf welchem schon einige Stunden, nachdem es sich
in Bewegung gesetzt hatte, die Communication

zwischen der Stadt und dem jenseitigen Ufer durch Böte eröffnet wurde. Dagegen hielt das Eis auf dem Seegatt noch bis zum 4. April, an welchem Tage es erst dort ausging.

Den 11. April, Abends, passirten Se. Königl. Hoheit, der Prinz Albrecht von Preußen, unsere Stadt auf der Rückreise von St. Petersburg nach Berlin. — An demselben Tage kamen die ersten Strusen und Flösser hier an, und sind bis zum 1. Oktober überhaupt 613 Strusen, 14 Skuten, 6 Tschollen und 1283 Flösser hier angekommen.

Den 13. April ging das erste Schiff von hier in See, geführt vom Schiffer Christopher Zwenzien, mit Saat und Wachs beladen, nach Lübeck, und sind bis zum 3. November 1196 Schiffe von hier abgegangen.

Den 14. April kam das erste Schiff hier an, geführt vom Capitain Georg Dorward, von Newcastle, mit Steinkohlen beladen, und adressirt an Mitchell u. Comp. — An demselben Tage wurde der Anfang mit Legung der Dünabrücke gemacht, welche aber für Fuhrwerke zuerst den 18. April zu passiren war. Schiffe sind hier bis zum 2. November 1270 angekommen.

Den 6. Mai, Nachmittags um 4 Uhr, trafen Ihre Majestät, unsere Allergnädigste Kaiserin, aus St. Petersburg hier ein, setzten aber die Reise ins Ausland, ohne zu verweilen, fort.

Den 25. Mai starb der Herr Bürgermeister, Oberlandvogt und Ritter Joh. Georg Schwarz, alt 58 Jahr.

Den 27. Mai traf hier das erste Dampfschiff, genannt Oscar, geführt vom Capitain Hendrick Fris, aus Lübeck ein. Der Inhaber desselben, ein Negociant in Lübeck, Namens Schröder, hatte eine regelmäßige Dampfpacketfahrt zwischen Lübeck und Riga beabsichtigt. Das Dampfschiff sollte während der diesjährigen Navigation zehnmal nach Riga kommen, ist aber bloß dreimal hierher gelangt.

Den 4. Junius wurde der Herr Rathsherr und Obervogt Eberh. Barth. Lange zum Bürgermeister dieser Stadt gewählt.

Den 13. Jun. (25. n. St.) wurde das dritte Secularfest der Augsburgischen Confession in allen hiesigen Evangelisch-Lutherischen Kirchen feierlich begangen, wobei sämtliche Prediger vorschristmäßig in neuer Amtstracht erschienen.

Den 21. Jun., Mittags halb 12 Uhr, langten Ihre Majestät, die Kaiserin und große Frau Alexandra Feodorowna, in Begleitung Ihres durchlauchtigen Bruders, des Prinzen Karl von Preußen, Königl. Hoheit, auf der Rückreise aus Warschau wieder in Riga an, setzten aber die Reise ohne Verzug sogleich nach der Residenz fort. Am demselben Tage, Abends um 8 Uhr, beglückten auch Se. Majestät, der Kaiser und Herr, diese Stadt mit Ihrer erhabenen Gegenwart, allein ebenfalls auf nur sehr kurze Zeit, indem Allerhöchst Sie gleich nach erfolgtem Pferdewechsel Riga wieder verließen, und nach St. Petersburg weiter reiseten.

Den 25. Jun. feierte das hiesige Gymnasium das Geburtsfest Sr. Kaiserl. Majestät und das 300jähri-

ge Augsburger Confessions = Jubiläum durch einen
öffentlichen Rede = Akt.

Erzählungen,

(Mitgetheilt von einem Mitgliede der literarisch = praktischen
Bürger = Verbindung in Riga.)

Von den Prozessions = Raupen.

Oft fürchten wir, wo nichts zu fürchten ist, ein andermal sind wir leichtsinnig nahe bei der Gefahr. In unsern Eichenwäldern hält sich eine Art von graufarbigem, haarigen Raupen auf, die sich in sehr großer Anzahl zusammenhalten, und in ganzen großen Zügen dicht an einander und auf einander von einem Baum auf den andern wandern; deswegen nennt man sie Prozessions = Raupen. Oft sieht man sie langsam auf der Erde fort kriechen, oder an den Eichenstämmen hinaufziehen; sie theilen sich bisweilen wie ein Strom in zwei und mehrere Arme, ziehen eine Strecke weit so fort, vereinigen sich dann wieder, und schließen einen leeren Raum in der Mitte, wie eine Insel, zwischen sich ein. Oft sieht man an der Länge eines ganzen Stammes hin eine unzählige Menge leere Bälge, welche sie bei der Häutung hängen lassen. Wer im Sommer oft in Eichenwäldern kommt, wird sich erinnern, dieses schon gesehen zu haben. Daß solche ganze Züge von gefräßigen Raupen an den Blättern der Bäume, wo sie hinkommen, große Verwüstungen anrichten, und das Gedeihen und

die Gesundheit der Bäume hindern können, ist leicht zu erachten; doch ist das nicht das Schlimmste, sondern sie können sogar dem menschlichen Körper gefährlich werden, wenn man ihnen zu nahe kömmt, sie muthwillig beunruhigt, oder gar aus Unvorsichtigkeit mit einem entblößten Theil des Körpers berührt und drückt. Sie dulden es nicht ungestraft, wenn sie sich rächen können. Man hat schon einige traurige Beispiele an Leuten erlebt, denen solches wiederfahren ist. Sie bekamen bald starke Geschwulst, heftige und schmerzhaftige Entzündungen an der Stelle des Körpers, wo sie diese Raupen mit bloßer Haut berührten, und, nach dem Zeugniß erfahrener Aerzte, könnte daraus noch größeres Unheil entstehen, wenn man nicht mit zweckmäßigen Heilmitteln zuvor käme. Aber wie das zugehen mag. Die Raupen lassen augenblicklich ihre kurzen, steifen, stechenden Haare gehen, und drücken und schießen sie gleichsam wie Pfeile ihrem Feind in die zarte Haut des Körpers. Dies ist das Mittel, welches die Natur auch diesen verachteten Thieren zu ihrer Vertheidigung gegeben hat. Mehrere andere Arten von Haar-Raupen thun es auch. Aber bei den Prozessions-Raupen ist die Menge gefährlich. Der Körper bekömmt unzählig viele kleine unsichtbare Wunden; in jeder bleibt der feine reizende Pfeil stecken, und viele kleine Ursachen zusammen thun eine große Wirkung, was man auch sonst im menschlichen Leben so oft erfährt, und doch so wenig bedenkt. Man soll also mit diesen Thieren keinen unnöthigen

Muthwillen treiben; wenn man Ursache hat, an einen Baum hinauf zu klettern, soll man anschauen, was daran ist; man soll in der Nähe von Eichenbäumen halbnackte Kinder nicht auf den Boden setzen, ohne ihn zuerst zu besichtigen, und sie warnen, daß sie es nicht selber thun. Es ist leichter, Schaden zu verhüten, als wieder gut zu machen. —

J. V. Hebel.

Der Thee-Kausch.

Wohlgelahrter Herr Kalender!

Du weißt für tausend Dinge Rath, und wenn einer die Leiter an den Mond setzen möchte, ich wette, Du ließeßt ihn nicht im Stich. Darum höre auch mich an!

Wer nur jemals in eine christliche Kirche gekommen, weiß, daß die Trunkenheit ein abscheuliches Laster ist. Ein Trunkenbold soll nicht in's Himmelreich kommen. Man versteht aber unter einem Trunkenbold einen solchen Menschen, der das Weinglas, wenn es leer ist, gern voll, und wenn es voll ist, gern leer sieht, bis er selbst nicht mehr weiß, ob es voll oder leer ist.

In unserer Stadt ergeben sich nun auch die Frauenzimmer der Trunkenheit. Sie trinken zwar nicht Wein, nicht Kirchwasser, sondern Thee, und trinken im Thee richtig einen Kausch; wie das zugeht, ist mir selbst unbegreiflich. Aber den Kausch haben sie einmal, und Trunkenheit ist's,

weil sie eine Tasse nach der andern über den Durst trinken. Zwar singen sie nicht und stolpern nicht, wie unferne, wenn er zu tief in's Glas sah, sondern sie bleiben ehrbar sitzen. Aber sie fangen sogleich unter einander wunderliche Gespräche an, die vom Thee-Kausch sonnenklare Beweise geben. Es ist der Thee-Kausch aber böser, als der Kausch vom Wein; denn die schönen Damen schwätzen alsbald so viel Böses von ihren Nachbarn und Nachbarinnen (als sie nur wissen? o nein!), so viel sie nur können.

Da werden alle Stadtgeschichten durchgepeitscht, daß sich's Gott erbarme!

Zuerst fangen sie mit Kindtaufen an, dann geht's über Hochzeiten her, und endlich breiten sie sich über Ehescheidungen aus. Wenn es nichts mehr zu Taufen und zu Scheiden giebt, nehmen sie Politik vor. Sie halten's darin besonders, wie ich merke, mit gekrönten Häuptern. Nun, das gönne ich ihnen gern.

Auch lieben sie die alte Landesgeschichte, und wenn vor funfzig Jahren eine artige Tochter zu Falle kam: so muß sie vor dem Theetisch noch einmal zu Falle kommen.

In ihrem Kausche lassen sie selbst den Todten keine Ruhe.

„Ja, Frau Base,“ sagte eine Base zur andern Base, „ja, Frau Base, die verstorbene Frau Base F. war, Gott habe sie selig, eine gute Frau, aber den jungen Schreiber sah sie doch gern.“

„Freilich, Frau Base,“ sagte die andere Frau Base, „und mit ihrem jüngsten Kinde war's so, so! Ich will nichts gesagt haben. Ich weiß auch nicht, wie sich der Schreiber hat mit ihr einlassen können.“

„Das denk' ich auch, herzallerliebste Frau Base,“ sagt die dritte Frau Base, „denn die Base X, Gott habe sie selig, hinkte doch mit einem Fuße.“
„Hinkte mit beiden Füßen!“ sagte die vierte.
„Hatte eine lange Nase!“ sagt die fünfte. „Hatte Katzenaugen!“ sagte die sechste. „Hatte den Geizteufel im Leibe!“ sagt die siebente. Und so geht's fort, bis die Frau Base X wie ein Drache geworden.

Ich selbst, lieber Kalender, habe von dieser Basengesellschaft viel gelitten. Um wichtig zu sein, erfindet sie für alle Leute in der Stadt Nebenamen, und so bekam ich, weil ich einmal die blauen Strümpfe einer schönen Tochter in Schutz genommen, den Beinamen Blaustrumpf, den ich mir aber zur Ehre anrechne, da ich ihn für eine so gute Sache empfang.

Ich habe eine Frau, die keinem Menschen, auch wenn sie das Böseste von ihm wüßte, das Geringsste nachreden würde. Aber sobald sie mit den andern Frau Basen am Theetisch sitzt, und sie die dritte Lasse getrunken hat, ist sie, wie alle andern, und ihr Zünglein plappert und klappert mit den andern um die Wette. Ist der Rausch aber vorbei, so ist sie wieder so fromm, wie am ersten Tage nach der Hochzeit.

Nach meiner Einsicht ist der Rausch, den das
Theetinken verursacht, an allem Unheil schuld.

Ich setze also hundert Rubel als Preis für Me-
diciner und Doctoren aller Art aus, auf die beste
Beantwortung der Frage:

„Wie sind unsere Frauen vom übermäßigen Ge-
nuß des Thee's abzuhalten? oder wie kann man
die schädlichen Wirkungen des Thee's, und alle
Fraubasereien vermindern, daß jeder ehrliche
Mensch bei seinem in der Taufe empfangenen
Namen bleibt, und die Lasterchronik in unserer
Stadt abgeschafft werde?“

Kannst du dieses Räthsel selbst zur Genüge lösen,
so hast du hundert Rubel verdient, von deinem
fleißigen Leser

Nikodemus Blaustrumpf.
H. Schoffe.

Ueber frühes Heirathen.

An John Alleyne, Esq. *)

Cravenstreet, den 9. August 1763.

Sie wünschen meine unpartheiischen Gedanken
über frühe Ehen zu hören, und zwar als Erwie-
derung auf die unzähligen Einwendungen, die so
viele Menschen gegen die ihrige erhoben haben.
Sie erinnern sich wohl, daß ich — damals be-
fragt — nichts einzuwenden hatte gegen Jugend
auf beiden Seiten. Nach den mir bekannt ge-
wordenen Ehen möchte ich wirklich glauben, daß
die frühen die glücklichsten sind. Der Sinn und

die Gewohnheiten der jungen Leute sind noch nicht so steif und unbiegsam, als in spätern Jahren; sie fügen sich leichter in einander, und das beseitigt schon manche Veranlassung zum Ueberdruß. Und wenn sie auch weniger Klugheit besitzen, um ein Hauswesen zu führen, so sind doch gewöhnlich Verwandte oder ältere Freunde mit gutem Rath zur Hand, der jenen Mangel reichlich ersetzt. Durch frühes Heirathen wird die Jugend auch eher an ein regelmäßiges, nützlichcs Leben gewöhnt; und leicht können Zufälle oder Verbindungen, welche Gesundheit oder Ruf, oder Beides vielleicht gefährdet hätten, glücklich dadurch vermieden werden. Einzelne Verhältnisse einzelner Personen mögen es zuweilen rathsam machen, den Eintritt in den Ehestand zu verzögern; allein im Allgemeinen kann man, sobald die Natur den Körper dazu fähig gemacht hat, zu ihren Gunsten annehmen, daß sie keinen Fehler beging, indem sie das Verlangen darnach in uns erregte. Und dann ist mit spätem Ehen häufig auch noch die Unannehmlichkeit verknüpft, daß die Aeltern nicht mit derselben Wahrscheinlichkeit die Erziehung ihrer Sprößlinge vollendet sehen können. „Späte Kinder sind frühe Waisen“, sagt ein Spanisches Sprüchwort; — ein trauriger Gedanke für die, welche sich in der Lage befinden. Bei uns (in Amerika) fallen die Ehen gewöhnlich in den Vormittag des Lebens, daher sind unsere Kinder erzogen und versorgt, wenn der Mittag kömmt, und so bleibt uns, nach vollendetem Ta-

gewerk, ein heitrer, stiller Abend für uns selbst. Durch diese frühen Ehen sind wir überdies mit mehr Kindern gesegnet, und, in Folge der unter uns herrschenden naturgemäßen Sitte, daß jede Mutter ihre Kinder selber säugt und nährt, werden sie auch häufiger groß. Daher die schnelle Zunahme unserer Bevölkerung, — ohne Beispiel in Europa.

Genug, ich freue mich, daß sie verlobt sind, und wünsche von Herzen Glück dazu. Sie sind jetzt auf dem Wege, ein müthlicher Bürger zu werden, und sind dem Schicksale einer lebenslänglichen Ehelosigkeit entgangen, dem Schicksale so vieler Ihrer Mitbürger, deren Absicht es nicht war, die aber den Wechsel ihrer Lage zu lange aufschoben, und am Ende finden, es sei nun zu spät, weshalb sie denn ihr ganzes Leben in einem Zustande hinbringen, der den Werth eines Mannes bedeutend vermindert. Ein einzelner Band eines aus mehreren Bänden bestehenden Werkes hat bei weitem nicht den Werth seines Verhältnisses zum Ganzen, und — was meinen Sie von der Hälfte einer Scheere? Man kann nicht wohl damit schneiden, höchstens mag das Ding gut feil einen hölzernen Teller abzuschaben.

Ihrer Braut meinen Gruß und die besten Wünsche. Von dem Rechte des alten Mannes, seinen jüngeren Freunden Rath zu ertheilen, werde ich nur wenig Gebrauch machen. Behandel Sie Ihre Frau stets mit Achtung, dadurch werden auch Sie sich Achtung erwerben, nicht

nur bei Jhr, sondern bei Allen, die es bemerken. Sprechen Sie nie ein geringschätzendes Wort gegen sie aus, auch nicht im Scherz, denn bei öfterer Wiederholung enden solche Scherze gar leicht mit verdrießlichem Ernst. Seien Sie emsig in Jhren Berufsgeschäften, das führt zu nützlichen Kenntnissen. Seien Sie betriebsam und sparsam, das führt zur Wohlhabenheit. Seien Sie nüchtern und mäßig, das erhält die Gesundheit. Seien Sie überhaupt tugendhaft, das führt zur Glückseligkeit. Wenigstens haben Sie bei solchem Betragen die meiste Aussicht auf solche Folgen. Ich bitte Gott, Ihnen Beiden seinen Segen zu verleihen.

*) Aus Franklin's Privat-Korrespondenz.

Historische Anekdote.

Wallenstein studirte in früher Jugend auf dem Gymnasium zu Goldberg, wo ihn seine finstere, mürrische Gemüthsart keinesweges seinen Lehrern empfahl, von denen der eine, Kantor Fechner, dem Knaben am meisten abgeneigt war. Einst führte genannter Fechner die Schuljugend zu ihrem gewohnten Spielplaze, den Schulweiden, und während sich hier seine Genossen fröhlich herumtummelten, schlief Wallenstein ein. Und ihm träumte, er nähme Antheil an dem Spiele seiner Mitschüler, doch als gebietender Führer und Herrscher, und Alles neigte sich vor ihm, und selbst die Weiden beugten ihre stolzen Häupter. Fechner

aber verlachte den Knaben, als er ihm seinen Traum erzählte, und sprach: „Du willst wohl gar ein zweiter Joseph werden! diese hochfahrenden Gedanken schlag' Dir nur aus dem Sinn; denn wenn Du einst ein großer Mann wirst, so will ich Dir als Hofnarr dienen.“

Ganz Deutschland mit seinem Thatenruhmefüllend, als Generalissimus und Dictator, gelangte Wallenstein 1633 nach Goldberg, und ließ den noch lebenden Kantor Fechner zu sich holen. Bei der bekannten Grausamkeit des Feldherrn, bei den unerhörten Gräueln, welche in dem unglücklichen Goldberg verübt wurden, glaubte der würdige Greis seinen Todesgang zu gehen, und sagte seiner Familie auf ewig ein Lebewohl.

Auch erinnerte ihn Wallenstein mit den ersten Worten an seine unerbittliche Strenge, und an jene Weissagung; doch als Fechner demüthig um Verzeihung flehte, und sich mit seinem guten Willen und Mangel an Vorhersehungsgabe entschuldigte, ward der sonst grausame Feldherr, sei es aus Nachahmungssucht der großen Männer, die ihre Erzieher stets hochgeachtet und verehrt, sei es aus momentaner Milde seines Charakters, ungewein gütig, und sprach zu dem Bestürzten: „Ihr habt nicht zu streng an mir gehandelt, mein lieber Fechner; meine harte Natur bedurfte einer harten Erziehung, und weil Ihr es gut gemeint, so ist es auch gut gerathen. Fürchtet daher nichts, meine Soldaten sollen Eure Wohnung schützen; dies aber nehmt von mir zum Andenken.“

Er reichte ihm 200 Thaler, und Fechner vermochte kaum, seinen Dank zu stammeln, und kehrte überselig in die Arme der Seinigen zurück.

Buntes Allerlei, 1. Bändchen.

Weibliche Seelengröße.

Der Graf von P—, ein reicher polnischer Edelmann, hatte unter Kosziusko gefochten. Nachdem sein Vaterland getheilt war, durfte und konnte er dort nicht bleiben. Er durchstreifte Europa vom Osten bis zum Westen, ohne Ruhe zu finden, und endlich begegnete ihm in Portugal ein Abentheurer, welches ihn völlig aus diesem Welttheil verbannte.

Eines Abends, da er ermüdet von einer weiten Reise spät in Lissabon angekommen war, irrte er in den ihm fremden Gassen der Stadt herum, um einen bessern Gasthof aufzusuchen, als der ihm schien, worin er zuerst abgetreten war. Um die enge, schmutzige Ecke einer Gasse biegend, rannte auf einmal ein verummter Portugiese an ihn heran, und gab ihm einen so heftigen Stoß mit dem Ellbogen, daß er in einiger Entfernung von ihm der Länge nach in den Schmutz fiel. P—, darüber aufgebracht, erhob sich, so schnell er konnte, von seinem Falle, und nahte sich dem Verummten, indem er die Hand an den Degen legte, um sich für diesen Vorfall zu rächen. Statt aller Entschuldigung, zog der Portugiese den

seinigen, und drang heftig auf ihn ein. Sie foch-
ten einige Zeit, ohne daß einer von ihnen zum
Weichen kam. In der Dunkelheit der Nacht rich-
teten sie ihre Stöße nach allen Seiten, und P—s
Degen durchbohrte bald das rechte Auge des Geg-
ners so fürchterlich, daß die Spitze diesem bis
in's Gehirn drang und er einige Augenblicke dar-
auf todt zu Boden sank. Ohne Schutz in einem
fremden Lande, ahnete P. die Folgen dieser That.
Von Furcht ergriffen, glaubte er nur in der Flucht
Rettung zu finden, und durchirrte mit schnellen
Schritten die ihm ganz unbekanntem Gassen der
Stadt. Schon fing das Volk an, lärmend zu-
sammen zu laufen, und er durchstrich in der größ-
ten Eile vier oder fünf Straßen, indem er sich
bemühte, das an seinem Degen befindliche Blut
abzuwischen, damit, wenn die Diener der Gerech-
tigkeit ihm begegneten, dies nicht zum Zeugniß
wider ihn diene. Furcht und Angst beflügelten
seine Schritte, als er endlich, mehr todt als le-
bendig, im Innern eines großen Hauses Licht ge-
wahr ward. Die Thür desselben stand offen.
Ohne sich seiner Absicht klar bewußt zu seyn,
stürzte der Graf hinein, eilte erst durch einen
VorSaal, kam dann in ein wohl meublirtes Zim-
mer, und immer dem Scheine der Lichter folgend,
befand er sich endlich in einem reich verzierten
Gemache, worin eine Dame auf einem prächtigen
Ruhebette lag. Erschrocken über seinen raschen
Eintritt, richtete sie sich in die Höhe, und fragte
zitternd, was er bei ihr wolle, und wer es ihm

erlaubt hätte, so unangemeldet bis in ihr Ruhezimmer zu dringen. „Signora“, erwiderte P. verwirrt, „ich kann mich auf keine andere Weise bei Ihnen entschuldigen, als dadurch, daß ich ein unglücklicher Fremdling bin. Erst diesen Abend in dieser Stadt angekommen, wollte mein Unstern, daß ich einige Gassen von hier einen verummten Menschen tödtete, welcher, nachdem er Handel mit mir angefangen, mir das Leben nehmen wollte, ohne daß ich ihn nur im Mindesten beleidigt hatte. Bei allem, was Ihnen theuer ist, beschwöre ich Sie, mich vor den Händen der Gerechtigkeit zu schützen, welche es gewiß nicht unterlassen wird, mich zu verfolgen.“

„Sind Sie ein Cassilianer?“ fragte die Dame in portugiesischer Sprache.

„Nein“, erwiderte der Graf, „ich bin aus einem sehr weit entlegenen Lande.“

„Wohlan“, versetzte sie, „und wenn Sie auch ein Cassilianer wären, würde ich Sie retten, wenn es in meiner Macht stände; und ich werde Sie retten, ich gebe Ihnen mein Ehrenwort. Es fällt mir ein Mittel ein. Begeben Sie sich hinter die Tapeten meines Bettes. In der Mauer werden Sie eine Nische finden, woraus ich vor einiger Zeit eine Statue habe fortbringen lassen. Verbergen Sie sich in dieser Nische. Rühren Sie sich nicht, und wenn die Gerichtsdiener kommen sollten, werden sie, wie ich hoffe, aus Achtung für mich, sich mit dem begnügen, was ich für gut finden werde, ihnen zu sagen.“

Auf der Stelle folgte P. dem Befehle der Dame. Er hob die Tapete in die Höhe, fand die Nische, krümmte sich hinein, indem er jeden Athemzug zu verbergen suchte, und seine Seele Gott befohl.

Kaum war er darin, als ein Bedienter der Dame mit den Worten i'n's Zimmer gestürzt kam: „Signora, Welch ein Unglück! Don Adoardo, Ihr Sohn und mein Herr, wird in diesem Augenblicke todt i'n's Haus gebracht. Ein Stoß mit dem Degen, der i'n's rechte Auge hineinging, hat ihm den Hirnschädel durchbohrt. Seinen Gegner hat man noch nicht erhaschen können, fuhr er schluchzend fort, man weiß nicht, mit wem und warum er sich geschlagen hat. Nicht einmal das Geflirre der Degen hat man gehört, und nur ein kleines Kind in der Nachbarschaft sagt, daß es einen ganz erschrocken fliehenden Mann in dieses Haus hätte laufen gesehen. Das wird ohne Zweifel der Mörder meines Sohnes seyn, antwortete die Dame, und wenn er wirklich hier ist, wird es ihm nicht leicht seyn, zu entkommen. Ich Unglückliche! fuhr sie leise fort, wie oft habe ich schon den Augenblick gefürchtet, wo dieser unbesonnene Sohn auf eine ähnliche Weise in mein Haus gebracht werden würde. Konnte ich, durfte ich ein anderes Ende erwarten, da er durch kein Mittel von seinem Uebermuth und seinem Hange zu Händeln aller Art abzubringen war!

Während die unglückliche Mutter diese Klagen ausstieß, brachten vier Männer auf ihren Schultern den Leichnam ins Zimmer, welchen sie vor ihren Augen auf den Fußboden hinlegten. — „Ach!“

rief sie, indem sie ihn lautweinend betrachtete, „ich sollte Demjenigen das Leben rauben, der dich getödtet hat! aber es ist nicht mehr in meiner Macht, vergebens fordert dein Blut es von mir — die Ehre spricht stärker, und raubt mir den Willen. Umsonst dringt der Schmerz in mich, und schreit Rache! ich darf den gerechten Forderungen nicht Gehör leisten, denn ich habe mein Wort gegeben, welches ich nie brach!“ Man urtheile von dem Zustande, in welchem sich der Graf, während dieser Zeit, in seiner Nische befand. So günstig die Gesinnungen der Mutter auch für ihn zu seyn schienen, mußte er doch jeden Augenblick fürchten, daß der traurige Anblick des vor ihr liegenden Leichnams sie in dem gefaßten Entschlusse wankend machte. Schon beueete er, daß er, indem er es versucht hatte, seinen Verfolgern zu entkommen, sich selbst in die Hände seiner ärgsten Feindin geliefert hatte. Seine Furcht vermehrte sich noch, als die Gerichtsdienner ins Zimmer traten, und er sie zu der Mutter sagen hörte, sie wären unterrichtet, daß der Mörder ihres Sohnes sich in ihr Haus geflüchtet habe. Kaum wagte er es zu athmen, und horchte mit der gespanntesten Erwartung auf die Antwort der Frau, die so gerechte Ursache hatte, sein Verderben zu wünschen. Großmüthig aber entgegnete sie: wenn dieser Mörder sich in meinem Hause befindet, so hält er sich wenigstens gewiß nicht in diesem Zimmer auf. Suchen sie ihn in allen andern Gemächern; aber ich wünsche es nicht, daß sie ihn finden, weil der Tod dieses Mannes mir das Leben meines

Sohnes nicht wieder ersetzen kann, und es möglich ist, daß er mehr unglücklich, als schuldig ist. Die Diener der Gerechtigkeit begaben sich hierauf fort, um ihre Nachsuchungen im übrigen Hause anzustellen, und P. wagte es jetzt wieder freier zu athmen.

Als die Polizei nach vergeblichen Bemühungen sich wieder aus dem Hause entfernt hatte, befahl die Dame ihren Bedienten, den Leichnam wegzubringen, und die nöthigen Anstalten zu seiner Beerdigung zu treffen. Dann gab sie noch den strengen Befehl, Keinen, wer es auch seyn möge, selbst nicht ihre nächsten Verwandten, zu ihr ins Zimmer zu lassen, da sie sich nicht in dem Zustande befinde, von Jemanden Trost annehmen zu können. Hierauf rief sie eine ihrer Kammerfrauen herbei, die ihre Vertraute zu seyn schien, sprach einige Augenblicke leise mit ihr, und schickte sie dann mit dem Auftrage wieder hinaus, die Thüre hinter sich fest zu verschließen. Nachdem die Frau ihr gehorcht hatte, griff die edle Dame, von ihrem Ruhebette aus, an die Stelle der Tapete, welche die Nische bedeckte, und legte ihre Hand auf das Herz des Grafen, welches durch ein starkes Pochen die Angst ausdrückte, worin es sich befand. Sie mochte die heftigen Schläge desselben bemerken, und sagte mit einer tiefen, schmerzhaften Stimme: Mensch, wer Du auch seyn magst, Du kannst nicht zweifeln, daß Du mich um die Hälfte meines Lebens gebracht hast, indem Du mir meinen Sohn raubtest. Da ich aber glaube, daß Du das Verbrechen nicht willkürlich begangen hast, opfere ich meine Rache dem

Dir früher gegebenen Versprechen, Dich zu retten, wenn es in meiner Macht stände. Thue nun, was ich Dir sage. Verhülle Dein Gesicht, wenn Du aus dem Orte hervortrittst, wo ich Dich verborgen habe. Ich darf Dein Antlitz nicht sehen, aus Furcht, Dich eines Tages wieder zu erkennen. Folge dann einer meiner Frauen, die Dich erwartet, und welche Dir 100 Goldstücke überliefern wird, damit es Dir nicht am Nothwendigsten fehle. Da Du in dieser Stadt nicht bekannt bist, wird kein Verdacht auf Dich fallen. Aber suche Dich zu fassen, denn eine zu große Furcht und Verwirrung verräth leicht den Schuldigen. Sie schwieg — der Graf verhüllte sein Gesicht mit seinem Taschentuche und trat aus der Nische hervor. Zu gleicher Zeit erschien die Kammerfrau wieder. Hingerissen von so vieler Großmuth, warf er sich schweigend vor seiner edlen Beschützerin nieder, und küßte die Füße ihres Ruhebettes, da es ihm unmöglich war, seine tiefe Rührung durch Worte zu bezeugen. Es ward ihm schwer, sich wieder von der Stelle zu erheben. Endlich folgte er der Kammerfrau, welche stumm, wie er, ihn beim Arme nahm, ihm eine Börse mit Gold in die Hand legte, und ihn dann durch einen langen, finstern Gang in einen Garten führte. Hierauf öffnete sie eine kleine Thüre, ließ ihn in eine enge Gasse hinein, und verschloß die Pforte gleich wieder hinter ihm.

Noch schien dem Grafen seine Befreiung ein Traum. Doch, nachdem er sich einige Augenblicke gesammelt, und Gott für seine Befreiung gedankt

hatte, säuberte er noch einmal seinen Degen auf's Sorgfältigste und ging dann ruhigen Schrittes in eine breitere Gasse, wo er bald seinen Gasthof wieder erkannte. Scheinbar kaltblütig ging er auf seinen Wirth zu, und fragte nach seinem Zimmer. Dieser erzählte ihm mit aller Geschwähigkeit die eben vorgefallene Begebenheit von einem getödteten Cavalier, der von sehr hohem Range sei. Doch fügte er hinzu, war dieser junge Herr immer so stolz und anmaßend, daß Niemand daran zweifelt, er habe sich durch seinen Hochmuth irgend einen Feind zugezogen, dessen Absicht es nur war, ihn zu demüthigen, und der ohne seinen Vorsatz ihn einige Stufen tiefer hinab geworfen hat, als er es wollte.

Schlaflos brachte der Graf die Nacht in Dank-
sagungen gegen Gott und seine Befreierin zu, deren
wahrhaft christliche Tugend, mit welcher sie ihm
den Tod ihres Sohnes vergeben hatte, er nicht ge-
nug bewundern konnte. — Am nächsten Morgen
wanderte er schon früh am Ufer des Tajo herum,
und ward bald eine Barke gewahr, wo hinein sich
Leute setzen wollten, um sich an Bord eines Schif-
fes zu begeben, das nach Ostindien segelfertig lag.
Schnell war sein Entschluß gefaßt. Er kehrte nach
dem Gasthose zurück, ließ seine Sachen ins Schiff
bringen, und begab sich selbst auf die Reise, um
in einem andern Welttheile die Ruhe wieder zu
suchen, welche er in Europa verloren hatte.

Buntes Allerlei, 1. Bändchen.

Von der Ehre.

Willst Du wahrhaft geehret seyn?
Der Titel thut es nicht allein;
Reichthum ist wohl gar hinderlich:
Sei Ehren werth, so ehrt man Dich!

Das Vieh ist zufrieden, wenn es gesund ist, zu fressen hat, der Ruhe pflegen, und, wenn die Zeit dazu kommt, sein Geschlecht fortpflanzen kann. Aber für uns nach dem Bilde Gottes geschaffene Menschen, mit einer unsterblichen Seele, ist eine solche Vieh-Zufriedenheit nicht genug. Wir müssen mehr haben. Auch der geringste Tagelöhner verlangt mit Recht zu seiner Zufriedenheit, daß ihn Niemand verachte und verspötte, daß sein Dienstherr ihm freundlich begegne, und seine Mitbewohner ihn für einen braven Mann halten, wenn er gleich arm ist. Wer sich auch daraus nichts macht, was andere ehrliche Leute von ihm halten, dem ist nicht über den Weg zu trauen, und man hat die Thüren und Schlösser wohl vor ihm zu verwahren. Dagegen giebt es aber auch Exempel, daß Leute, welche gar zu hoch geehrt seyn wollen, darüber zu Narren werden, oder in Schande und Unglück gerathen. Was aber rechte Ehre sei, und wie man dazu gelange, ist klärlich aus folgender Geschichte zu sehen.

Es waren drei Bauersöhne, fast von gleichem Alter, welche mit einander in die Schule gingen. Die Aeltern von allen Dreien waren wohlhabende

und brave Leute. Sie hatten aber immer einen kleinen Neid auf einander. Weil nun Kinder leicht die Fehler ihrer Aeltern annehmen: so sahen auch diese drei Bursche, von Jugend auf, einander mit neidischen Augen an, und wie sie heranwuchsen, suchte Jeder angesehenener und geehrter im Dorfe zu werden, als die andern Beiden. Sie suchten aber nicht auf einerlei Weise dazu zu gelangen, und am Ende zeigte es sich, wer die Kunst, sich wahre Ehre und Hochachtung zu verschaffen, am Besten verstand.

Der Eine, Peter Koch genannt, war hübsch von Gesicht und wohl gewachsen. So lange er unverheirathet war, hatte er immer die schönsten Kleider, trug Stiefeln, und des Sonntags ein spanisches Rohr mit Silber beschlagen, auch goldene Troddeln am Hut. Die Mädchen wußten sich viel, wenn er mit ihnen vortanzte, und er dachte Wunder! wie geehrt er wäre, wenn die Leute auf seine Kleider sahen. Wie er hernach seine eigene Wirthschaft hatte, ließ er sein Haus weißen, und die Thüren und Fenster recht bunt malen, daß es vor andern ins Auge fiel. Seine Frau und Kinder kleidete er immer mehr nach Bürger-Manier, als Andere thaten, und er ruhete nicht eher, bis ers dahin brachte, daß er zum Kirchenvorsteher gewählt wurde. Da ließ er sich nun Herr Kirchenvorsteher, und sein Weib Frau Kirchenvorsteherin nennen, und dachte, er wäre weit über seine beiden Schulkameraden hinweg, die er kaum über die Achsel ansah. Aber was geschah! Der Herr Kirchenvorsteher hatte nicht gut schreiben und rechnen ge-

lernt. Als nun das Jahr um war, und er die Rechnung ablegen sollte, da hatte er so große Fehler und so buntkrauses Zeug durch einander gemacht, daß ihm die Stelle wieder abgenommen werden mußte: ob er gleich sonst ein ehrlicher Mann war. Weil er aber auf den Titel dick gethan hatte: so lachten ihn nun die Leute aus, und nannten sein bemaltes Haus spottweise: die bunte Kirchenrechnung. Er sah also wohl ein, daß es mit seiner Ehre nichts war, und daß er nicht die rechte Lehrbegierde, sondern eine kindische Eitelkeit gehabt hatte. Er ließ es damit gut seyn, und mit der Zeit vergaßen die Leute seinen Fehler, und ehrten ihn mehr, als da er darauf ausging, sich ehren zu lassen. Der Andere von den Dreien, Joh. Balzer, dachte: Geld macht den Mann, und fing von seiner Jugend an, zu sparen, und das Seinige zusammen zu halten; dazu nahm er das reichste Mädchen im Dorfe zur Frau, und erbt, als einziger Sohn, seines Vaters ganzes Gut. Da waren freilich aller Augen auf ihn gerichtet, und weil ihm die meisten Leute schuldig waren, und die Armen bei ihm ein Tagelohn verdienen konnten: so nahm Jeder die Mühe vor ihm ab, und nannte ihn Herr Balzer. Er dünkte sich dann ein großer Mann zu seyn, wenn er mit einer gnädigen Miene kaum an seine Mühe griff, und die Andern sie tief herunter nahmen. Aber heimlich wurde er von Allen beneidet, und weil er sich und Andern nichts von seinem Gelde zu Gute that: so schrie man ihn für einen Geizhals aus. Es geschah nun, daß dieser Mann das Unglück

hatte, daß er in einem Brande, der eben nach der Erndte auskam, sein Haus, Scheuer und Stallung, mit allem was darin war, einbüßte. Er konnte nicht einmal seinen Geldkasten retten, sondern der verbrannte mit, und beim Aufräumen brachte ein diebischer Tagelöhner das geschmolzene Silber, das er fand, auf die Seite. Balzer hatte nun nichts mehr, als seine Grundstücke und seine ausstehenden Schulden. Diese trieb er daher aufs Strengste ein, auch von den Leuten, die mit abgebrannt waren. Wegen dieses Verlustes wurde er auch noch geiziger, drückte die Arbeitsleute, gab keinem Armen eine christliche Wohlthat, beschnitt seinem Gesinde den Lohn: so daß er in wenig Jahren wieder in den Stand kam, in dem er vor dem Brande gewesen war und immer reicher wurde. Aber durch seinen Geiz und seine Härte gegen Dürftige, kam er in so schlimmen Ruf, daß er zuletzt, da sein Vermögen aufs Höchste gestiegen war, erst einsah: daß man reiche Leute nur alsdann ehrt, wenn sie von ihrem Reichthume Andern etwas zu Gute kommen lassen, und daß er nicht wahrhaft ehrbegierig, sondern nur hochmüthig gewesen war.

Hans Wohlmann, der Dritte von diesen Schulgesellen, die mit einander um die Ehre stritten, hatte den Spruch: „Trachtet am ersten nach dem Reiche Gottes und nach seiner Gerechtigkeit, so wird euch das Andere alles zufallen,“ zu seinem Leibspruche gemacht, und legte ihn so aus: Das Reich Gottes besteht darin, daß Gott in der Welt alles recht verständig und klug einrichte, und daß er allen seinen

Geschöpfen Gutes thue und sie glücklich mache. Wer nun seine Sachen auch mit Verstand und Ueberlegung einrichte, und allen Leuten, mit denen er zu thun habe, auch selbst dem Viehe, lauter Gutes erweise: der regiere gleichsam mit Gott in seinem Reiche, dem könne es nicht fehlen, die Ehre müsse ihm von selbst zufallen, so wie das Vermögen, so viel ihm nämlich nach Gottes weisem Rathe und Willen nützlich sei. So dachte Hans Wohlmann, und that auch darnach. In seiner Feld- und Hauswirthschaft machte er nicht alles nach der alten Feier, sondern wo er einen nützlichen Vorschlag hörte oder in einem Buche las, da versuchte er ihn erst im Kleinen, und wenn er gut einschlug, im Großen. Er forschte über Alles fleißig nach, und bat Jedem, der eine Sache besser wußte, als er, um Rath und Lehre. Dadurch wurde er mit der Zeit so verständig, daß sich alle Leute im Dorfe an ihn wandten, wenn sie in einer Sache beim Ackerbau und der Viehzucht, desgleichen im Ghestande oder der Kinderzucht nicht recht Bescheid wußten. Hans Wohlmann wußte meistens zu rathen, und wenn er ja von einer Sache keinen Bescheid geben konnte: so sagte er es aufrichtig, um durch schlechten Rath keinen Schaden zu thun. Seine Liebe und Güte gegen andere Menschen war herzlich und zeigte sich mehr in Thaten, als in Worten. Er hatte eine alte, franke Mutter, die trug er, so zu sagen, auf den Händen, und wartete und pflegte ihrer, wie sie seiner in der Kindheit gepflegt hatte. Konnte er einem seiner Nachbarn etwas zu Gefallen thun, so

that er es, oft ehe er darum gebeten wurde. Gegen sein Gefinde war er so freundlich und liebevoll, daß es alle Sachen mit Freuden von selbst recht machte, und daß er selten etwas zu befehlen brauchte. War eine gemeine Arbeit zum Besten des Dorfes zu thun, so war Hans Wohlmann meistens der Erste auf dem Platze, und ermunterte Andere durch sein Beispiel zum Fleiße. Geschah ein Nothfall, und man fragte, wer geholfen habe, so hieß es: Ei! wer wird's denn anders seyn, als der liebe Hans. Diesen Namen hatten ihm die Kinder gegeben, denn er war gegen sie so freundlich, wie gegen ihre Aeltern, und reich oder arm war ihm einerlei. Er grüßte den Schweinehirten so höflich und so freundlich, wie den Vornehmsten. —

Seine Frau hatte bei ihm ihren Himmel auf Erden, und sie that ihm wieder alles zu Liebe, was sie ihm an den Augen absehen konnte. Seine Kinder brauchte er nicht viel zu ermahnen, daß sie gut und brav seyn sollten; sie thaten es von selbst: weil sie sahen, daß ihr Vater und Mutter immer deswegen fröhlich und vergnügt waren, und von allen Menschen geliebt und geehrt wurden, weil sie so gut und brav waren. Wirklich dauerte es nicht lange, so war Hans Wohlmann der geehrteste und beliebteste Mann im Dorfe. Er wurde zum Kirchenvorsteher gewählt, als Peter Koch diese Stelle verlor, und blieb es sein Lebenslang. Es fiel einmal ein Kind in den Teich: da sprang Hans Wohlmann nach, und holte es mit Lebensgefahr heraus. Dafür bekam er ein Geschenk vom gnädigen Fürsten,

und weil dieser Herr bei der Gelegenheit erfuhr, wie Wohlmann sonst so verständig und gut sei, so ließ er ihn selbst vor sich kommen, reichte ihm die Hand und sprach: „ich wünsche mir recht viel solche Unterthanen zu haben, wie Ihr seid, mein lieber Hans! Gott gebe Euch Gesundheit und langes Leben!“ Ja, der Fürst ehrte ihn so hoch, daß er einmal, als er mit seinem Gefolge durch's Dorf ritt, vor Wohlmanns Hause still hielt, und sich seine Wirthschafts-Einrichtung zeigen ließ, welche auch wahrhaft ein Meisterstück von Wirthschaft zu nennen war. Da machten denn seine Miteinwohner große Augen: aber sie beneideten ihn nicht, weil sie ihn alle lieb hatten. Nun ehrten sie den lieben Hans noch mehr, als zuvor, und sie thaten es nicht anders, er mußte bei Ehrentagen und Gastmahlen obenan sitzen, neben dem Herrn Pfarrer. In solchen Ehren blieb Hans Wohlmann bis an sein Ende, woraus man sieht, daß er das rechte Mittel gefunden hatte, Ehre zu erlangen, welches war, daß er sie verdiente. Man kann nun leicht denken, daß dieser Mann, weil er seine Sachen immer aufs Beste einzurichten suchte, auch in seinem Vermögen zunahm, so lange er lebte, und daß er seine Kinder in guten Umständen hinterließ; ob er gleich niemals ängstlich gesorgt hatte: was werden wir essen, was werden wir trinken, womit werden wir uns kleiden? Sein Leibspruch traf auch in diesem Stücke ein. Bei seiner Redlichkeit, seinem Verstande und seinem Fleiße fiel ihm das Vermögen eben so zu, wie die Ehre.

(Beckers Noth- und Hülf's-Büchlein. Bd. 1.)

Der Pfefferstrauch.

Mehrere Gewürze, die einen scharfen und aromatischen Geschmack haben, werden Pfeffer genannt. Der bekannteste ist der von seiner dunkeln Farbe, sogenannte schwarze Pfeffer. Er wächst in Ostindien, und ist der Saame einer Staude, die durch Stecklinge fortgepflanzt wird. Wegen seines großen Nutzens und des Gewinnes, den er bringt, haben die Holländer und andere europäische Nationen, in ihren Besitzungen in Ostindien, aus dem Staube der Wildheit ihn zu einer zahmen Pflanze erzogen. Sie bauen ihn an, wie wir den Hopfen oder den Weinstock, und erziehen jährlich eine ungeheure Menge Pfeffer. — Die Pfefferstauden werden 12 bis 16 Fuß hoch, sie ranken sich, wenn sie sich selbst überlassen bleiben, und an keinen Pfahl gebunden werden, wie der Weinstock, auf der Erde hin, und aus den Knoten, woran die Augen, wie beim Weinstocke, sitzen, kommen neue Wurzeln, und so entstehen in Kurzem neue Stöcke oder Sträucher. Die Blätter sind von der Größe des spanischen Hölunders, welcher bei uns unter dem Namen Siringe bekannt ist; doch sind sie nicht wie die Blätter der Siringen herzförmig, sondern oval, ziemlich breit und oben spizig. Sie sitzen an einem einfachen kurzen Stiele, haben eine dunkelgrüne Farbe und röhrlische Ribben; ihre Oberfläche ist glatt, auch geben sie einen starken Geruch von sich. — Gewöhnlich bindet man den Pfefferstrauch an Stangen oder Stützen, und zwar immer zwei Pflanzen an eine

Stange. Auf diese Weise findet man in Ostindien große Felder mit unabsehbaren Reihen von Pfeffersträucher besetzt. Sie werden durch Schnittlinge und Ranken fortgepflanzt. Man schneidet sie drei Fuß hoch über der Erde ab, und läßt jeder Pflanze nicht mehr als zwei bis drei Schößlinge. Die Spitzen dieser Schößlinge werden bogenförmig herunter zur Erde gebogen, und in dieselbe so tief eingesteckt, daß sie fest halten. Im dritten Jahre fängt dann die so behandelte Pflanze an zu tragen. Der Strauch blühet des Jahres zweimal; man sieht an demselben zugleich reife und unreife Früchte. Seine Blüthe ist grünlich-weiß, und aleicht einer Maisblume. Aus dieser Blüthe entsteht eine Frucht, welche eine gewöhnliche Beere ist. Die Saamenkörner sind etwas größer als Wacholderbeeren, doch nicht so glatt als diese. Anfangs ist die Beere grün, färbt sich aber nach und nach gelb-röthlich, bis sie scharlachroth wird, alsdann ist sie reif. Getrocknet, wird sie schwärzlich, und giebt den sogenannten schwarzen Pfeffer. Der weiße Pfeffer ist dieselbe Frucht, die nur, wenn sie ganz reif ist, in Meerwasser gebeizt wird, damit sich die Haut davon ablöst, und das innere weiße Korn zum Vorschein kommt. — Zur Zeit der Reife müssen die Beeren abgestreift werden, sonst fallen sie auf die Erde. Nach dem Einsammeln sondert man die ganz rothen von den noch unreifen grünen ab, und diese Grünen werden dann an der Sonne getrocknet, wodurch sie einschrumpfen und den gemeinen schwarzen Pfeffer geben. Die reifen rothen, wozu man

auch die abgefallenen nimmt, geben den weißen Pfeffer, welcher schärfer ist, aber in Europa nicht so häufig gebraucht wird, als der schwarze. — Ein guter Pfefferstrauch giebt das Jahr 2 bis 3 Pfund Pfefferkörner und darüber, und überhaupt soll sich der jährliche Ertrag des Pfeffers auf 8 bis 10 Millionen Pfund belaufen. Es wird ein starker Handel damit getrieben und eine sehr große Menge jährlich abgesetzt, da der Pfeffer eine so beliebte und fast überall unentbehrliche Würze ist.

Seine Eigenschaften sind bekannt. Er hat einen scharfen Geschmack, erhitzt und beißt auf der Zunge. Er soll, dieser seiner Eigenschaften wegen, auch gut für den Magen seyn, und besonders fettige Speisen leichter verdauen helfen. In Ostindien und Afrika ist er so beliebt, daß er nicht allein an vielen Speisen als Gewürz gebraucht, sondern auch roh gegessen wird. Einige Tatarer sollen ihn beinahe so, wie wir die Erbsen essen. Man hält ihn fast allgemein für ein magenstärkendes Mittel, daher wird er auch zu diesem und ähnlichen Behufe in der Arznei gebraucht. In Ostindien pflegen ihn die Aerzte als ein kühlendes Mittel in hitzigen Fiebern zu verordnen. — Den Schweinen und verschiedenen andern Thieren ist er ein Gift.

Taxe des Post-Porto's

von Livland, nach allen Gouvernements und
Bezirken des russischen Reichs, für Briefe
von 1 Loth und Päckchen von 1 Pfund.

In Kupfer-Münze.

	Kop.		Kop.
Archangel = =	80	Kursk = = = =	60
Armenien = =	100	Land der von. Trup-	
Astrachan = =	96	pen (Tscherkass)	90
Bielostock = =	70	Livland = = =	20
Bessarabien = =	40	Minsk = = =	40
Cherson = = =	80	Mohilew = = =	40
Ehstland = = =	30	Moskwa = = =	60
Grodno = = =	40	Nishni-Nowgorod	80
Grusien = = =	98	Nowgorod = =	40
Sakutsf = = =	100	Olonez = = =	60
Saroslaw = = =	60	Omsk = = = =	100
Sefaterinoslaw =	70	Orlow = = =	60
Senißeist = =	100	Orenburg = =	96
Srkuzf = = =	100	Pensa = = = =	90
Kaluga = = =	60	Perm = = = =	96
Kamenez = Podolsf	60	St. Petersburg =	40
Kasan = = = =	90	Pleskau = = =	30
Kaukasien = =	94	Poltawa = = =	70
Kiew = = = =	60	Rasan = = =	70
Kostroma = = =	70	Saratow = = =	90
Kurland = = =	20	Simbirsk = = =	90

	Kop.		Kop.
Globod-Ukrain =	70	Lwer = = = =	50
Smolensf = =	40	Wätka = = =	90
Tambow = = =	80	Wilna = = =	30
Naurien = = =	90	Wladimir = = =	60
Nobolsf = = =	100	Wolynsf = = =	60
Nomsf = = =	100	Wologda = = =	60
Nschernigow = =	50	Woronesch = = =	70
Nula = = = =	60	Witebsf = = =	30

Nach den Gouvernements des Herzogthums
Finnland.

	Kop.
Abo, Bierneborg, Winkela, Kastelholm, Rodendahl, Niustadt, Raumo, Tamerfors und Ekeroe = = = = =	60
Heinola, Borgo, Lowisa, Swartholm und St. Michel = = = = =	50
Helsingfors, Hahngauth, Karis, Sweaborg, Lawasthus und Ekenäs = = = = =	50
Kuopio, Jurois, Neuschlot und Tohmajarwi	60
Uleaborg, Brahestadt, Kajana und Torneo	70
Wasa, Gamle-Carleby, Kaste, Kristinenstadt, Laufas, Ny-Carleby und Jakobstadt =	80
Wyburg, Wilmanstrand, Keskholm, Rotschenfalm, Serdohohl und Friedrichsham =	40

Das Porto wird nach vorstehender Lage immer gleich für alle Städte erhoben, die in einem und demselben Gouvernement liegen. So wird auch in jedem Gouvernement nach allen Richtungen ihrer Städte nur 20 Kop. erhoben.

Taxe des Post-Porto's

nach
den Haupt- und Handels-Städten des
Auslandes,
für Briefe von 1 Loth.

	Silber.			Silber.	
	Rbl.	Kop.		Rbl.	Kop.
Memel	—	35	Lübeck	1	5
Königsberg	—	55	Mainz	1	25
Berlin	—	85	Mannheim	1	25
Dresden	1	—	Amsterdam	1	25
Leipzig	1	—	Aachen	1	10
Frankfurt a. M.	1	15	Paris	1	60
Baden	1	35	Lyon	1	75
Baireuth	1	10	Bordeaux	2	—
Stuttgart	1	30	Bruxelles	1	30
München	1	20	Augsburg	1	20
Cassel	1	10	London	1	25
Carlsruhe	1	30	Haag	1	25
Weimar	1	10	Liz	2	—
Gotha	1	10	Amerika	1	25
Hamburg	—	95	Schweiz	1	25
Bremen	1	5	Spanien	2	45
Edln	1	10	Portugal	2	45

Aufgang des ersten Sonnenrandes und Untergang des letzten Sonnenrandes in mittlerer Zeit.

M o n a t.	Pernau.				Lemsal.				Wenden.			
	Sonnen- Aufgang.		Sonnen- Unterg.		Sonnen- Aufgang.		Sonnen- Unterg.		Sonnen- Aufgang.		Sonnen- Unterg.	
	Uhr.	Min.	Uhr.	Min.	Uhr.	Min.	Uhr.	Min.	Uhr.	Min.	Uhr.	Min.
1. Januar . . .	8	38	3	39	8	33	3	45	8	31	3	47
10. — . . .	8	26	3	53	8	21	4	3	8	20	4	4
20. — . . .	8	7	4	21	8	3	4	25	8	2	4	26
1. Februar . . .	7	40	4	50	7	37	4	53	7	36	4	53
10. — . . .	7	17	5	11	7	15	5	13	7	14	5	14
20. — . . .	6	50	5	35	6	49	5	36	6	49	5	37
1. März . . .	6	25	5	56	6	24	5	57	6	24	5	57
10. — . . .	5	58	6	18	5	58	6	17	5	59	6	17
20. — . . .	5	29	6	41	5	30	6	40	5	30	6	40
1. April . . .	4	55	7	8	4	57	7	6	4	57	7	5
10. — . . .	4	31	7	27	4	33	7	25	4	33	7	25
20. — . . .	4	5	7	51	4	9	7	47	4	10	7	45
1. Mai . . .	3	39	8	15	3	45	8	10	3	45	8	9
10. — . . .	3	20	8	34	3	26	8	28	3	28	8	26
20. — . . .	3	5	8	51	3	11	8	44	3	13	8	42
1. Junius . . .	2	56	9	3	3	1	8	50	3	4	8	56
10. — . . .	2	52	9	11	2	56	9	7	3	0	9	3
20. — . . .	2	58	9	8	3	6	9	1	3	8	8	58

*Aufgang des ersten Sonnenrandes und Untergang des letzten
Sonnenrandes in mittlerer Zeit.*

M o n a t.	Pernau.		Lemsal.		Wenden.	
	Sonnen: Aufgang.	Sonnen: Unterg.	Sonnen: Aufgang.	Sonnen: Unterg.	Sonnen: Aufgang.	Sonnen: Untergang.
	Uhr. Min.	Uhr. Min.	Uhr. Min.	Uhr. Min.	Uhr. Min.	Uhr. Min.
1. Julius . . .	3 15	8 57	3 19	8 51	3 21	8 49
10. — . . .	3 28	8 45	3 33	8 37	3 35	8 36
20. — . . .	3 48	8 23	3 52	8 18	3 54	8 17
1. August . . .	4 14	7 54	4 18	7 50	4 19	7 49
10. — . . .	4 34	7 30	4 36	7 28	4 37	7 28
20. — . . .	4 55	7 3	4 57	7 2	4 58	7 1
1. September	5 21	6 29	5 22	6 29	5 23	6 28
10. — . . .	5 44	6 1	5 42	6 2	5 42	6 2
20. — . . .	6 5	5 33	6 4	5 33	6 4	5 34
1. Oktober . .	6 29	5 2	6 29	5 3	6 28	5 4
10. — . . .	6 50	4 38	6 49	4 40	6 48	4 41
20. — . . .	7 14	4 13	7 11	4 16	7 10	4 17
1. November	7 42	3 46	7 38	3 50	7 37	3 51
10. — . . .	8 3	3 28	7 58	3 34	7 56	3 36
20. — . . .	8 22	3 16	8 17	3 22	8 15	3 24
1. December	8 39	3 9	8 33	3 15	8 31	3 17
10. — . . .	8 47	3 10	8 40	3 17	8 37	3 20
20. — . . .	8 48	3 20	8 41	3 26	8 39	3 28

Tabelle,
wie die Uhren nach der Sonne
richtig zu stellen sind.

☉ im Meridian.			☉ im Meridian.		
1. Jan.	12 Uhr	9 M.	1. Julius	12 Uhr	5 M.
10. —	12 —	12 —	10. —	12 —	6 —
20. —	12 —	14 —	20. —	12 —	6 —
1. Febr.	12 —	15 —	1. August	12 —	4 —
10. —	12 —	14 —	10. —	12 —	2 —
20. —	12 —	12 —	20. —	12 —	0 —
1. März	12 —	10 —	1. Sept.	11 —	56 —
10. —	12 —	7 —	10. —	11 —	52 —
20. —	12 —	4 —	20. —	11 —	49 —
1. April	12 —	0 —	1. Octbr.	11 —	46 —
10. —	11 —	58 —	10. —	11 —	44 —
20. —	11 —	57 —	20. —	11 —	43 —
1. May	11 —	56 —	1. Novbr.	11 —	44 —
10. —	11 —	56 —	10. —	11 —	46 —
20. —	11 —	57 —	20. —	11 —	50 —
1. Jun.	11 —	59 —	1. Decbr.	11 —	54 —
10. —	12 —	1 —	10. —	11 —	59 —
20. —	12 —	3 —	20. —	12 —	4 —

Ist unter den gesetzlichen Bedingungen zu drucken erlaubt.

Dorpat, den 24. Septbr. 1830.

(L. S.)

Staatsrath Fr. Erdmann,
Censor.